



# Fornuis

HLR390020

[nl] Gebruikershandleiding

## Bosch BetterFood app

Ontdek je nieuwe apparaat met duizenden flexibele recepten!

- Vegan, low-carb of glutenvrij? Je kunt alle recepten aanpassen aan je voorkeuren.
- Ontdek recepten voor de ingrediënten die je al in huis hebt.
- Gezond koken gemakkelijk gemaakt – dankzij het Nutri-Check gezondheidskompas.
- Vind in de recepten de optimale instellingen voor je gekoppelde apparaten.

Deze app is uitsluitend in bepaalde Europese landen en talen beschikbaar.





# Inhoudsopgave

1	Veiligheid .....	2	14	Kookgerei-test .....	17
2	Materiële schade vermijden .....	5	15	De Bediening in essentie .....	18
3	Milieubescherming en besparing .....	7	16	Snel voorverwarmen .....	18
4	Geschikt kookgerei .....	8	17	Tijdfuncties .....	19
5	PLAATSEN EN AANSLUITEN .....	8	18	Kinderslot .....	20
6	Uw apparaat leren kennen .....	10	19	Reiniging en onderhoud .....	20
7	Accessoires .....	13	20	Reinigingsondersteuning .....	23
8	Voor het eerste gebruik .....	14	21	Rekjes .....	23
9	Kookplaat bedienen .....	15	22	Apparaatdeur .....	24
10	Tijdfuncties .....	16	23	Storingen verhelpen .....	27
11	PowerBoost .....	16	24	Transporteren en afvoeren .....	29
12	Kinderslot .....	16	25	Service dienst .....	29
13	Basisinstellingen voor de kookplaat .....	16	26	Zo lukt het .....	30

## 1 Veiligheid

Neem de volgende veiligheidsvoorschriften in acht.

### 1.1 Definitie van de signaalwoorden

Hier vindt u de betekenis van de in deze handleiding gebruikte signaalwoorden.

#### **WAARSCHUWING**

Neem deze aanwijzingen in acht om mogelijk ernstig of dodelijk letsel te vermijden.

#### **LET OP**

Neem deze aanwijzingen in acht om schade aan het apparaat of andere materiële schade te vermijden.

**Opmerking:** Dit wijst u op belangrijke informatie.

### 1.2 Beoogd gebruik

Om het apparaat veilig en op de juiste manier te gebruiken dient u de aanwijzingen over het beoogd gebruik in acht te nemen.

De afbeeldingen in deze handleiding dienen ter informatie.

Apparaten zonder stekker mogen alleen door geschoold personeel worden aangesloten. Bij

schade door een verkeerde aansluiting kunt u geen aanspraak maken op garantie.

Gebruik het apparaat uitsluitend als volgt:

- om voedsel en dranken te bereiden.
- onder toezicht. Houd kortstondige kookprocessen ononderbroken in het oog.
- voor huishoudelijk gebruik en in gesloten ruimtes binnen de huiselijke omgeving.
- tot een hoogte van 4000 m boven zeeniveau.

Gebruik het apparaat niet:

- op boten of in voertuigen.
- als kamerverwarming.
- met een externe schakelklok of een afstandsbediening.

U kunt het apparaat niet met een timer of een afstandsbediening gebruiken.

Als u een actief, geïmplanteerd medisch apparaat (zoals een pacemaker of defibrillator) draagt, ga dan bij uw arts na of dit voldoet aan de Richtlijn 90/385/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 20 juni 1990 alsmede EN 45502-2-1 en EN 45502-2-2, en conform VDE-AR-E 2750-10 is geselecteerd, geïmplanteerd en geprogrammeerd. Als aan

deze voorwaarden wordt voldaan en er bovendien non-ferro pannen met non-ferro handgrepen worden gebruikt, kan deze inductiekookplaat zonder bezwaar worden gebruikt, mits dit natuurlijk op de juiste wijze gebeurt.

Accessoires altijd op de juiste manier in de binnenruimte schuiven.

### 1.3 Inperking van de gebruikers

Dit apparaat kan worden bediend door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met fysieke, sensorische of geestelijke beperkingen of met gebrekkige ervaring en/of kennis, indien zij onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd in het veilige gebruik van het apparaat en de daaruit resulterende gevaren hebben begrepen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze 15 jaar of ouder zijn en onder toezicht staan. Zorg ervoor dat kinderen die jonger zijn dan 8 jaar niet bij het apparaat of de aansluitkabel kunnen komen.

### 1.4 Veilig gebruik

#### **⚠ WAARSCHUWING – Brandgevaar!**

Het apparaat wordt heet.

- ▶ Nooit brandbare voorwerpen of spuitbussen bewaren in laden direct onder de kookplaat.
- ▶ Nooit brandbare voorwerpen, bijv. spuitbussen of reinigingsmiddelen onder het apparaat of in de onmiddellijke nabijheid opslaan of gebruiken.

Het kookvlak wordt erg heet.

- ▶ Nooit brandbare voorwerpen op het kookvlak of in de directe omgeving leggen.
- ▶ Nooit voorwerpen op het kookvlak bewaren. Zonder toezicht koken op kookplaten met vet of olie kan gevaarlijk zijn en brand veroorzaken.
- ▶ Verlies hete oliën en vetten daarom nooit uit het oog.
- ▶ Nooit proberen om een vuur met water te blussen, maar het apparaat uitschakelen en dan de vlammen bijv. met een deksel of een blusdeken afdekken.

Als de kookplaat wordt afgedekt, kan dat ongelukken veroorzaken, bijvoorbeeld door oververhitting, in brand vliegen of ontploffende materialen.

- ▶ Dek de kookplaat niet af.

Bij het openen van de apparaatdeur ontstaat er een luchtstroom. Het bakpapier kan dan de verwarmingselementen raken en vlam vatten.

- ▶ Plaats nooit bakpapier bij het voorverwarmen en tijdens het bereiden los op het accessoire.
- ▶ Bakpapier altijd op maat maken en verzwaren met een vorm.

In de binnenruimte bewaarde brandbare voorwerpen kunnen vlam vatten.

- ▶ Bewaar nooit brandbare materialen in de binnenruimte.

Levensmiddelen kunnen vuur vatten.

- ▶ Er moet toezicht worden gehouden op het kookproces. Een korte procedure moet permanent worden gecontroleerd.

Na gebruik de kookplaat altijd met de hoofdschakelaar uitschakelen.

- ▶ Niet wachten tot de kookplaat automatisch uitschakelt omdat er zich geen potten en pannen meer op bevinden.

De kookplaat schakelt vanzelf uit en kan niet meer worden bediend. Hij kan later per ongeluk worden ingeschakeld.

- ▶ Schakel de zekering in de meterkast uit.

- ▶ Neem contact op met de klantenservice.

Losse voedselresten, vet en vleessap kunnen in brand vliegen.

- ▶ Voor gebruik dient u de binnenruimte, de verwarmingselementen en de accessoires vrij te maken van grove verontreiniging.

Oververhitting van het apparaat kan een brand veroorzaken.

- ▶ Bouw het apparaat niet in achter een decor- of meubeldeel.

Het gebruik van een verlengd netsnoer en niet-toegestane adapters is gevaarlijk.

- ▶ Geen verlengsnoeren of meervoudige stopcontacten gebruiken.

- ▶ Alleen door de fabrikant goedgekeurde adapters en netsnoeren gebruiken.

- ▶ Wanneer het netsnoer te kort is en er geen langer netsnoer beschikbaar is, neem dan contact op met een elektrospécialzaak om de huisinstallatie aan te passen.

#### **⚠ WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!**

Tijdens het gebruik worden het apparaat en zijn aanraakbare onderdelen heet, vooral een eventueel aanwezig kookplaatframe.

- ▶ Wees voorzichtig om het aanraken van verwarmingselementen te voorkomen.
- ▶ Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden.

Voorwerpen van metaal worden zeer snel heet op de kookplaat.

- ▶ Leg nooit voorwerpen van metaal, zoals messen, vorken, lepels of deksels, op de kookplaat.

Kookplaatbeschermroosters kunnen tot ongevallen leiden.

- ▶ Nooit kookplaatbeschermroosters gebruiken. Accessoires of vormen worden zeer heet.
- ▶ Neem hete accessoires en vormen altijd met behulp van een pannenlap uit de binnenruimte.

Het apparaat wordt heet tijdens het gebruik.

- ▶ Het apparaat voor het schoonmaken laten afkoelen.

In de hete binnenruimte kunnen alcohol dampen vlam vatten.

- ▶ Gebruik slechts geringe hoeveelheden drank met een hoog alcoholpercentage.
- ▶ Open de apparaatdeur voorzichtig.

Tijdens het gebruik worden het apparaat en haar onderdelen die men kan aanraken heet.

- ▶ Wees voorzichtig om het aanraken van verwarmingselementen te voorkomen.
- ▶ Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden.

In de hete binnenruimte kunnen alcohol dampen vlam vatten. De apparaatdeur kan open springen. Er kunnen hete dampen en steekvlammen naar buiten treden.

- ▶ Gebruik slechts geringe hoeveelheden drank met een hoog alcoholpercentage.
- ▶ Geen alcoholhoudende dranken ( $\geq 15\%$  vol.) in onverdunde toestand (bijv. voor het opgieten of overgieten van gerechten) verhitte.
- ▶ Apparaatdeur voorzichtig openen.

### **⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!**

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.
- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het ter vermindering van risico's worden vervangen door de fabrikant, de servicedienst of een andere gekwalificeerde persoon.

Een beschadigd apparaat of een beschadigd netsnoer is gevaarlijk.

- ▶ Nooit een beschadigd apparaat gebruiken.

- ▶ Nooit een apparaat met gescheurd of gebroken oppervlak gebruiken.
- ▶ Neem contact op met de klantenservice.  
→ Pagina 29

Binnendringend vocht kan een elektrische schok veroorzaken.

- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

Bij hete apparaatonderdelen kan de kabelisolatie van elektrische apparaten smelten.

- ▶ Zorg ervoor dat de aansluitkabel van elektrische apparaten nooit in contact komt met hete onderdelen van het apparaat.

Een beschadigde isolatie van het netsnoer is gevaarlijk.

- ▶ Nooit het aansluitsnoer met hete apparaatonderdelen of warmtebronnen in contact brengen.
- ▶ Nooit het aansluitsnoer met scherpe punten of randen in contact brengen.
- ▶ Het aansluitsnoer nooit knikken, knellen of veranderen.

Wordt het apparaat van het net losgekoppeld, kunnen de verbindingen restspanningen veroorzaken.

- ▶ Alleen een vakman mag het apparaat aansluiten.

### **⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!**

Bij het openen en sluiten van de apparaatdeur bewegen de scharnieren zich en kunnen ze klem komen te zitten.

- ▶ Kom niet met uw handen bij de scharnieren. Wanneer er krassen op het glas van de apparaatdeur zitten, kan dit barsten.

- ▶ Gebruik geen scherp of schurend reinigingsmiddel of scherpe metalen schraper voor het reinigen van het glas van de ovendeur omdat dit het oppervlak kan beschadigen.

Wordt er tegen de geopende apparaatdeur gestoten, dan kan dit leiden tot lichamelijk letsel.

- ▶ Houd de apparaatdeur tijdens gebruik en ook daarna gesloten.

Bepaalde onderdelen in de apparaatdeur kunnen scherpe randen hebben.

- ▶ Draag veiligheidshandschoenen.

Het apparaat en de delen ervan die aangeraakt kunnen worden kunnen scherpe randen hebben.

- ▶ Wees voorzichtig bij gebruik en reinigen.
- ▶ Draag indien mogelijk veiligheidshandschoenen.

Bij de bereiding au-bain-marie kunnen de kookplaat en kookvorm barsten door oververhitting.

- ▶ De au-bain-marie kookvorm mag niet in direct contact komen met de bodem van de pan die met water is gevuld.
- ▶ Gebruik alleen hittebestendige vormen.

Een apparaat met een gebarsten of gebroken oppervlak kan tot snijwonden leiden.

- ▶ Het apparaat niet gebruiken als het oppervlak ervan gebarsten of gebroken is.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op verbranding!**

Tijdens het gebruik worden de toegankelijke onderdelen heet.

- ▶ De hete onderdelen nooit aanraken.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

Bij het openen van de apparaatdeur kan hete stoom vrijkomen. Stoom is afhankelijk van de temperatuur niet altijd zichtbaar.

- ▶ Apparaatdeur voorzichtig openen.
- ▶ Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt zijn.

Door water in de hete binnenruimte kan hete waterdamp ontstaan.

- ▶ Nooit water in de hete binnenruimte gieten.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op verstikking!**

Kinderen kunnen verpakkingsmateriaal over het hoofd trekken en hierin verstrikt raken en stikken.

- ▶ Verpakkingsmateriaal uit de buurt van kinderen houden.
- ▶ Laat kinderen niet met verpakkingsmateriaal spelen.

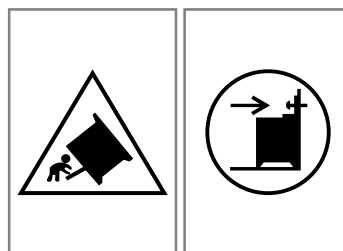
Kinderen kunnen kleine onderdelen inademen of inslikken en hierdoor stikken.

- ▶ Kleine onderdelen uit de buurt van kinderen houden.
- ▶ Kinderen niet met kleine onderdelen laten spelen.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kantelgevaar!**

Wanneer u het apparaat onbevestigd op een sokkel plaatst, dan kan het van de sokkel glij-

den.



- ▶ Bevestig het apparaat stevig aan de sokkel.
- ▶ Waarschuwing: breng om het kantelen van het apparaat te verhinderen een compensatie-inrichting aan.
- ▶ Houd voor de montage de handleidingen aan.

## 1.5 Schuiflade

### ⚠ **WAARSCHUWING – Brandgevaar!**

Het oppervlak van de schuiflade kan erg heet worden.

- ▶ Bewaar uitsluitend ovenaccessoires in de lade.
- ▶ Bewaar geen ontvlambare en brandbare voorwerpen in de lade in de plint.

## 1.6 Halogeenlamp

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!**

De lampen in de binnenruimte worden heel heet. Ook enige tijd na het uitschakelen bestaat er nog een risico van verbranding.

- ▶ Glazen kapje niet aanraken.
- ▶ Tijdens het schoonmaken contact met de huid vermijden.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!**

Bij vervanging van de lamp staan de contacten van de lampfitting onder spanning.

- ▶ Zorg er vóór het vervangen van de lamp voor dat het apparaat is uitgeschakeld, om een mogelijke elektrische schok te voorkomen.

## 2 Materiële schade vermijden

### 2.1 Ovenruimte

Houd bij gebruik van de oven de overeenkomstige aanwijzingen in acht.

### LET OP

Als de temperatuur hoger is dan 50°C ontstaat er warmteophoping door voorwerpen op de bodem van de

binnenruimte. De bak- en braadtijden kloppen niet meer en het email wordt beschadigd.

- ▶ Nooit toebehoren, bakpapier of folie, van welke soort dan ook op de bodem van de binnenruimte leggen.
- ▶ Uitsluitend een vorm op de bodem van de binnenruimte plaatsen wanneer een temperatuur van minder dan 50°C ingesteld is.

Door aluminiumfolie aan de deurruit kunnen permanente verkleuringen ontstaan.

- ▶ Aluminiumfolie in de binnenruimte mag niet in contact komen met de deurruit.

Wanneer de hete binnenruimte water bevat, ontstaat er waterdamp. Door de temperatuurverandering kan er schade optreden.

- ▶ Giet nooit water in de hete binnenruimte.
- ▶ Zet nooit servies met water op de bodem van de binnenruimte.

Wanneer er langere tijd vocht aanwezig is in de binnenruimte ontstaat er corrosie.

- ▶ Laat na het gebruik de binnenruimte drogen.
- ▶ Bewaar geen vochtige levensmiddelen gedurende langere tijd in de gesloten binnenruimte.
- ▶ Bewaar geen gerechten in de binnenruimte.
- ▶ Klem niets tussen de apparaatdeur.

Wanneer er wordt afgekoeld terwijl de apparaatdeur open staat, raken aangrenzende meubelfronten op den duur beschadigd.

- ▶ Na een bereiding met hoge temperaturen de binnenruimte alleen met gesloten deur laten afkoelen.
- ▶ Zorg ervoor dat er niets tussen de apparaatdeur beklemd raakt.
- ▶ Alleen na gebruik met veel vocht de binnenruimte met open deur laten drogen.

Vruchtensap dat van de bakplaat druppelt, laat vlekken achter die niet meer kunnen worden verwijderd.

- ▶ De bakplaat bij zeer vochtig vruchtengebak niet te overvloedig bedekken.

- ▶ Gebruik zo mogelijk de diepere braadslede. Gebruik van ovenreiniger in de warme binnenruimte leidt tot beschadiging van het email.
- ▶ Gebruik nooit ovenreiniger in de warme binnenruimte.
- ▶ Vóór het opnieuw opwarmen de resten uit de binnenruimte en van de apparaatdeur volledig verwijderen. Is de afdichting sterk vervuild, dan sluit de deur tijdens het gebruik niet meer goed. De aangrenzende meubelfronten kunnen dan beschadigd raken.
- ▶ Zorg ervoor dat de afdichting altijd schoon is.
- ▶ Nooit het apparaat met beschadigde afdichting of zonder afdichting gebruiken.

Wanneer de apparaatdeur wordt gebruikt als vlak om iets op te zetten of te leggen kan de apparaatdeur beschadigd raken.

- ▶ Niets op de apparaatdeur zetten, er aan hangen of laten steunen.
- ▶ Geen vormen of accessoires op de apparaatdeur plaatsen.

Wanneer u het apparaat aan de greep van de afdekking draagt of beweegt, dan kan de greep afbreken en schade aan de scharnieren veroorzaken. De greep van de afdekking is niet gemaakt voor het gewicht van het apparaat.

- ▶ Draag of beweeg het apparaat niet aan de greep van de afdekking.

Bij het grillen kunnen vanwege de hoge temperaturen de bakplaat of braadslede vervormen en bij het uitnemen de emaillelaag beschadigen.

- ▶ De bakplaat of braadslede bij het grillen niet boven hoogte 3 inschuiven.
- ▶ Boven hoogte 3 alleen direct op het rooster grillen.

## 2.2 Kookplaat

Houd bij gebruik van het apparaat de overeenkomstige aanwijzingen in acht.

## Materiële schade voorkomen

Hier vindt u de meest voorkomende oorzaken van schade en tips om deze te voorkomen.

Schade	Oorzaak	Maatregel
Vlekken	Bereiden zonder toezicht.	Het bereidingsproces in de gaten houden.
Vlekken, defecten	Gemorste levensmiddelen, vooral diegene met hoog suikergehalte.	Onmiddellijk met een schraper voor vitrokeramische kookplaat verwijderen.
Vlekken, defecten of breuken in het glas	Defect kookgerei, kookgerei met gesmolten emaille of kookgerei met koperen- of aluminiumbodem.	Gebruik geschikt kookgerei dat in een goede conditie is.
Vlekken, verkleuringen	Ongeschikte reinigingsmethoden.	Alleen reinigingsmiddelen gebruiken die geschikt zijn voor glaskeramik en reinig de kookplaat alleen wanneer deze koud is.
Defecten of breuken in het glas	Stoten of vallend kookgerei, kookaccessoires of andere harde of scherpe voorwerpen.	Bij het koken niet tegen het glas stoten of voorwerpen op de kookplaat laten vallen.
Krassen, verkleuringen	Ruwe pannenbodems of het verplaatsen van de pan op de kookplaat.	Kookgerei controleren. Kookgerei bij het verplaatsen optillen.
Krassen	Zout, suiker of zand.	Gebruik de kookplaat niet als plaats om iets op te zetten of als werkvlak.
Schade aan het apparaat	Koken met diepgevroren kookgerei.	Nooit bevroren kookgerei gebruiken.
Schade aan de pan of aan het apparaat	Koken zonder inhoud.	Nooit een pan zonder inhoud op een hete kookzone plaatsen of verhitten.

Schade	Oorzaak	Maatregel
Glasbeschadigingen	Gesmolten materiaal op de hete kookzone of hete deksels van pannen op het glas.	Geen bakpapier of aluminiumfolie en geen kunststof containers of pandeksels op de kookplaat leggen.
Oververhitting	Heet kookgerei op het bedieningspaneel of op het kader.	Plaats heet kookgerei nooit op deze gebieden.

### 2.3 Lade

Houd de betreffende instructies aan wanneer u de lade gebruikt.

#### LET OP

Leg geen hete voorwerpen in de lade in de plint. De lade in de plint kan beschadigd raken.

- ▶ Leg geen hete voorwerpen in de lade in de plint.

Doet geen ovenaccessoires in de lade in de plint die hoger zijn dan de hoogte van de lade. Anders kan er schade aan het apparaat ontstaan.

- ▶ Doe geen ovenaccessoires in de lade in de plint die hoger zijn dan de hoogte van de lade.

## 3 Milieubescherming en besparing

### 3.1 Afvoeren van de verpakking

De verpakkingsmaterialen zijn milieuvriendelijk en kunnen worden hergebruikt.

- ▶ De afzonderlijke componenten op soort gescheiden afvoeren.

### 3.2 Energie besparen

Als u deze aanwijzingen opvolgt, verbruikt uw apparaat minder stroom.

Het apparaat alleen voorverwarmen, wanneer het recept of de instellingsadviezen dat aangeven.

- ✓ Wanneer u het apparaat niet voorverwarmt, dan bespaart u tot wel 20% energie.

Gebruik donkere, zwart gelakte of geëmailleerde bakvormen.

- ✓ Deze bakvormen nemen de hitte bijzonder goed op.

Open de apparaatdeur tijdens de bereiding zo weinig mogelijk.

- ✓ De temperatuur in de binnenruimte blijft constant en het apparaat hoeft niet na te verwarmen.

Meerdere gerechten direct achter elkaar of parallel bakken.

- ✓ De binnenruimte is na de eerste keer bakken opgewarmd. Hierdoor is de baktijd voor het gebak dat vervolgens wordt gebakken korter.

Bij langere bereidingstijden het apparaat 10 minuten voor het einde van de bereidingstijd uitschakelen.

- ✓ De restwarmte is voldoende om het gerecht verder te bereiden.

Verwijder niet gebruikte accessoires uit de binnenruimte.

- ✓ Overtollige accessoires hoeven niet verwarmd te worden.

Laat diepgevroren producten vóór de bereiding ontdooien.

- ✓ Hierdoor wordt bespaard op de energie om het voedsel te ontdooien.

#### Energie besparen

Als u deze aanwijzingen opvolgt, verbruikt uw apparaat minder stroom.

Een kookzone kiezen die bij de grootte van de pan past. Het kookgerei gecentreerd plaatsen.

Gebruik kookgerei met een bodemdiameter die overeenkomt met de diameter van de kookzone.

**Tip:** Fabrikanten van kookgerei geven vaak de bovendiameter van de pan aan. Die is dikwijls groter dan de bodemdiameter.

- ✓ Niet-passend kookgerei of niet volledig afgedekte kookzones verbruiken veel energie.

Pannen afsluiten met een passend deksel.

- ✓ Wanneer u zonder deksel kookt, heeft het apparaat aanzienlijk meer energie nodig.

Deksel zo min mogelijk oplichten.

- ✓ Wanneer u het deksel oplicht, ontsnapt er veel energie.

Glazen deksel gebruiken.

- ✓ Door het glazen deksel kunt u in de pan kijken zonder het deksel op te lichten.

Pannen met vlakke bodem gebruiken.

- ✓ Als de bodem niet vlak is, wordt het energieverbruik hoger.

Gebruik kookgerei dat past bij de hoeveelheid levensmiddel.

- ✓ Groot kookgerei met weinig product heeft meer energie nodig om op te warmen.

Met weinig water koken.

- ✓ Hoe meer water er in het kookgerei zit, des te meer energie is er nodig om op te warmen.

Schakel tijdig terug naar een lagere kookstand.

- ✓ Met een te hoge doorkookstand verspielt u energie.

## 4 Geschikt kookgerei

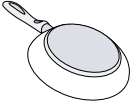
Een voor inductiekoken geschikt kookgerei moet een ferromagnetische bodem hebben, dus door een magneet worden aangetrokken, en verder moet de bodem even groot zijn als de kookzone. Wanneer het kookgerei

op een kookplaat niet herkend kan worden, plaats dan het kookgerei op een kookplaat met de eerstvolgende kleinere diameter.

### 4.1 Grootte en kenmerken van het kookgerei

Om het kookgerei correct te herkennen, moet u met de grootte en het materiaal van het kookgerei rekening houden. Alle panbodems moeten volledig vlak en glad zijn.

Met Kookgerei-test controleert u of het kookgerei geschikt is.

Kookgerei	Materialen	Eigenschappen
Aanbevolen kookgerei 	Roestvaststalen kookgerei met sandwich-bodem welke de warmte goed verdeelt. Ferromagnetisch kookgerei van geëmailleerd staal, gietijzer, of speciale pannen voor inductie van edelstaal.	Dit kookgerei verdeelt de warmte gelijkmatig, warmt snel op en waarborgt zijn herkenning. Dit kookgerei warmt snel op en wordt veilig herkend.
Geschikt  	De bodem is niet volledig ferromagnetisch.  Kookgereibodems met aluminiumaandeel.	Als de diameter van het ferromagnetische oppervlak kleiner is dan de bodem van het kookgerei, warmt alleen het ferromagnetische oppervlak op. Daardoor verdeelt de warmte niet gelijkmatig. Deze bodems van het kookgerei verkleinen het ferromagnetische oppervlak, waardoor minder vermogen aan het kookgerei wordt afgegeven. Het kan zijn dat deze pannen onvoldoende of helemaal niet worden herkend en daarom ook onvoldoende worden verwarmd.
Niet geschikt	Kookgerei van normaal dun staal, glas, aardewerk, koper of aluminium.	

#### Opmerkingen

- Gebruik tussen de kookplaat en de pan in principe geen adapterplaten.
- Verwarm geen leeg kookgerei en geen kookgerei met dunne bodem, omdat deze zeer sterk verhit kunnen raken.

## 5 Plaatsen en aansluiten

Waar en hoe u het apparaat het beste opstelt, komt u hier te weten. Bovendien komt u te weten hoe u het apparaat op het elektriciteitsnet aansluit.

### 5.1 Elektrische aansluiting

De elektrische aansluiting dient uitgevoerd te worden door een daartoe bevoegd vakman. Houd de voorschriften van het betreffende nutsbedrijf aan.

- Uw apparaat dient een vaste aansluiting op het stroomnet te hebben met de daarvoor bestemde kabel. In het geval van beschadiging de kabel nooit verwijderen van het apparaat of vervangen door een kabel met/zonder stekker.
- Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het ter vermindering van risico's worden vervangen door de fabrikant, de servicedienst of een andere gekwalificeerde persoon.
- Wordt het apparaat verkeerd aangesloten, vervalt bij schade de aanspraak op de garantie.

#### Informatie over elektrische aansluiting door de klantenservice:

- Sluit het apparaat aan overeenkomstig de data op het typeplaatje.
- Sluit het apparaat uitsluitend aan op een elektrische aansluiting, welke voldoet aan de geldende bepalingen. De contactdoos moet goed toegankelijk zijn om het apparaat indien nodig van het lichtnet te kunnen scheiden.
- Er moet een meerpole scheidingsinrichting aangebracht zijn.
- Sluit om veiligheidsredenen dit apparaat alleen op een gearde aansluiting aan. Wanneer de randaardeaansluiting niet aan de voorwaarden voldoet, is de bescherming tegen elektrische gevaren niet gegarandeerd.
- Gebruik een kabel van het type H 05 VV-F of gelijkwaardig om het apparaat aan te sluiten.

### Informatie over elektrische aansluiting door de installateur:


- Wanneer een stekker na de installatie niet toegankelijk is, dan moet installatiezijdig een schakelaar voor alle polen worden aangebracht met een contactopening van minstens 3 mm. Bij aansluiting met een stekker is dit niet noodzakelijk wanneer de stekker voor de gebruiker toegankelijk is.
- Elektrische veiligheid: het fornuis is een apparaat van veiligheidsklasse I en mag alleen in combinatie met een geaarde aansluiting worden gebruikt.
- Gebruik een kabel van het type H 05 VV-F of gelijkwaardig om het apparaat aan te sluiten.

### Belangrijke informatie over de elektrische aansluiting

Houd u aan de volgende instructies en zorg ervoor dat:

#### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!

Bij contact met onder spanning staande onderdelen bestaat er elektrocutiegevaar.

- ▶ De stekker alleen met droge handen vastnemen.
- ▶ De stekker tijdens het gebruik nooit uit het stopcontact trekken.
- ▶ Het netsnoer direct aan de stekker en nooit aan de kabel zelf uit het stopcontact trekken, omdat deze beschadigd kan raken.
- Stekker en stopcontact bij elkaar passen.
- De stekker altijd bereikbaar is.
- De doorsnede van de elektrische kabel groot genoeg is.
- Het netsnoer niet wordt geknikt, beknelde, gewijzigd of doorgesneden.
- De vervanging van het netsnoer, indien nodig alleen plaatsvindt door een vakkundig monteur. Een nieuw netsnoer is verkrijgbaar bij de servicedienst.
- U geen meervoudige stekkers of contactdozen en verlengkabels gebruikt.
- Het aardingssysteem volgens de voorschriften is geïnstalleerd.
- er bij gebruik van een aardlekschakelaar alleen een type met het symbool  wordt gebruikt. Alleen aardlekschakelaars met dit symbool voldoen aan de geldende voorschriften.
- De aansluitkabel niet in contact komt met warmtebronnen.

## 5.2 Toestel plaatsen

Plaats het apparaat op een vlakke ondergrond. Het apparaat nooit achter een decor- of meubeldeur plaatsen. Er bestaat gevaar van oververhitting.

### Hoogte tot de vloer van het apparaat instellen

Stel de hoogte tot de vloer overeenkomstig de functies van uw apparaat in.

#### Stel de hoogte van het apparaat in met vaste laden

Wanneer uw apparaat beschikt over vaste laden, stel dan de hoogte tot de vloer van uw apparaat als volgt in.

#### Opmerking

Het apparaat is voorzien van stelvoeten. Daardoor kunt u uw apparaat ca. 15 mm van de vloer stellen.

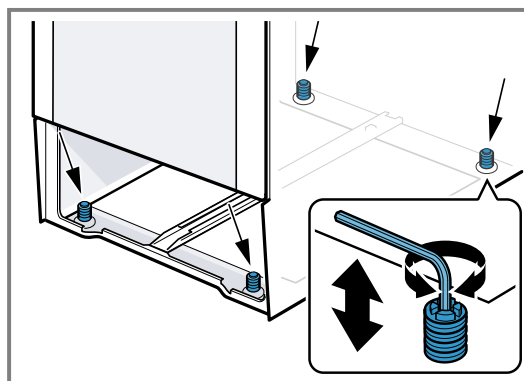
- De voeten bevinden zich aan de voor- en achterzijde aan de onderkant van het apparaat.

- Stel de voeten hoger of lager, door de voeten met een steeksleutel te draaien, totdat het apparaat horizontaal staat.

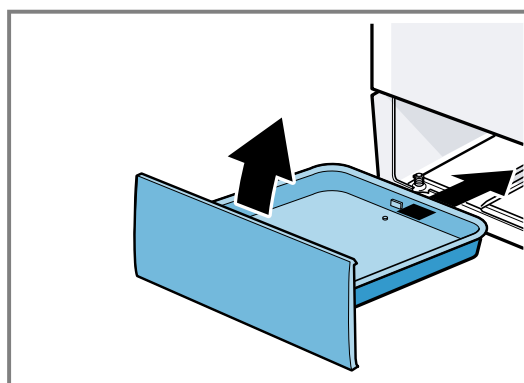
### Hoogte tot de vloer van het apparaat met uitneembare lade instellen

Wanneer uw apparaat geen stelvoeten heeft en uw lade uitneembaar is, stel dan de hoogte tot de vloer van uw apparaat als volgt in.

1. De plintlade uittrekken en er naar boven uittillen. Aan de onderkant bevinden zich binnenin voor en achter stelvoeten.
2. De stelvoeten zo nodig met een zes-kantsleutel omhoog of omlaag draaien, tot het fornuis waterpas staat.



3. De plintlade weer inschuiven.



### Aangrenzende meubels

Aangrenzende meubels dienen uit niet-brandbaar materiaal te bestaan. Aangrenzende voorzijden van meubels dienen tot minstens 90°C temperatuurbestendig te zijn.

### Bevestiging aan de wand

Om te voorkomen dat het apparaat kantelt, dient u het met de meegeleverde haak aan de wand te bevestigen. Houd de handleiding aan om het apparaat aan de wand te bevestigen.

## 5.3 Demontage van het apparaat

Koppel het apparaat los van de voedingsspanning.

#### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!

Wordt het apparaat van het net losgekoppeld, kunnen de verbindingen restspanningen veroorzaken.

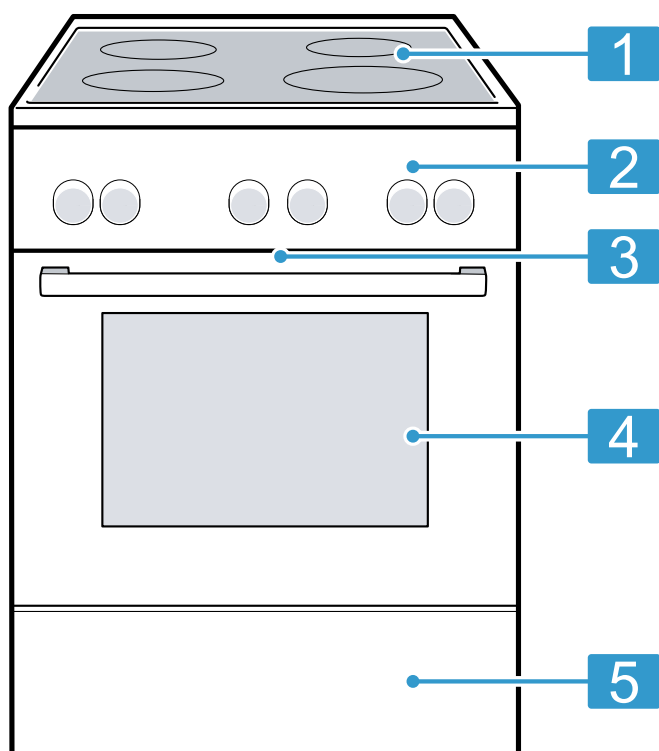
- ▶ Alleen een vakman mag het apparaat aansluiten.

## 6 Uw apparaat leren kennen

### 6.1 Uw apparaat

Hier vindt u een overzicht van de onderdelen van uw apparaat.

**Opmerking:** Afhankelijk van het apparaattype kunnen details op de afbeelding verschillen, bijv. de kleur en de vorm.



Toelichting	
1	Kookplaat
2	Bedieningsvelden
3	Koelventilator <sup>1</sup>
4	Apparaatdeur
5	Ovenlade <sup>1</sup>

### 6.2 Bedieningsvelden

Via het bedieningsveld kunt u alle functies van uw apparaat instellen en informatie krijgen over de gebruikstoestand.

#### Bedieningselementen

Via de bedieningselementen kunt u alle functies van uw apparaat instellen en informatie krijgen over de gebruikstoestand.



Bedieningselement	Toelichting
<b>Knoppen en display</b>	De knoppen zijn aanraakgevoelige vlakken. Om een functie te kiezen, slechts licht op het betreffende veld drukken. Op het display zijn symbolen van actieve functies en de tijdfuncties te zien. → "Knoppen en display", Pagina 11
<b>Functiekeuzeknop</b>	Met de functiekeuzeknop stelt u de verwarmingsmethoden en meer functies in. De functiekeuzeknop kunt u vanuit de nulstand ◦ naar rechts en links draaien. Afhankelijk van het apparaattype is de functiekeuzeknop verzonken. Voor het vergrendelingen of ontgrendelingen in de nulstand ◦ op de functiekeuzeknop drukken. → "Verwarmingsmethoden en functies", Pagina 11
<b>Temperatuurknop</b>	Met de temperatuurknop stelt u de temperatuur voor de verwarmingsmethode in en kiest u instellingen voor andere functies. De temperatuurknop kunt u vanuit de nulstand ● naar rechts draaien tot aan de aanslag, niet verder. Afhankelijk van het apparaattype kan de temperatuurknop worden verzonken. Voor het vergrendelingen of ontgrendelingen in de nulstand ● op de temperatuurknop drukken. → "Temperatuur en instellingen", Pagina 12

<sup>1</sup> Afhankelijk van de apparaatuitvoering

Bedieningselement	Toelichting	Bedieningselement	Toelichting
<b>Kookzone-knoppen</b>	Met de 4 kookzoneknoppen stelt u het vermogen van de afzonderlijke kookzones in.		Aan het symbool boven de betreffende knop kunt u zien welke kookzone ermee kan worden ingesteld.








## Knoppen en display

Met de knoppen kunt u verschillende functies van uw apparaat instellen. Op het display ziet u de instellingen. Als een functie actief is, brandt het desbetreffende symbool op de display. ☺ brandt alleen wanneer u de tijd wijzigt.

Symbool	Functie	Gebruik
	Kinderslot	Kinderslot activeren of deactiveren.
	Tijdfuncties	Tijd Ⓞ, wekker ⏰, duur  →  en einde →  selecteren. Om de verschillende tijdfuncties te kiezen, meerdere keren op Ⓞ drukken.
–	Min	Instelwaarden verlagen.
+	Plus	Instelwaarden verhogen.



## Verwarmingsmethoden en functies

Om altijd de passende verwarmingsmethode voor uw gerechten te kunnen bepalen, geven wij hier uitleg over de verschillen en toepassingen.

Symbool	Verwarmingsmethode	Gebruik en werkwijze
	3D hetelucht	Op één of meer niveaus bakken of braden. De ventilator verdeelt de warmte van het ronde verwarmingselement aan de achterkant gelijkmatig in de binnenruimte.
	Hetelucht zacht	Gekozen gerechten zonder voorverwarmen op een niveau voorzichtig garen. De ventilator verdeelt de warmte van het ronde verwarmingselement aan de achterkant gelijkmatig in de binnenruimte. Het product wordt in fasen bereid met behulp van restwarmte. Kies een temperatuur tussen 120 °C en 230 °C. Deze verwarmingsmethode wordt voor het bepalen van het energieverbruik in de circulatieluchtmodus en de energieklasse gebruikt.
	Pizzastand	Pizza's of gerechten klaarmaken die warmte van onderen nodig hebben. Het onderste verwarmingselement en het ronde verwarmingselement aan de achterwand zijn ingeschakeld.
	Onderwarmte	Gerechten nabakken of au bain-marie bereiden. De warmte komt van onderen.
	Grill, groot	Platte grillstukken, zoals steaks, worstjes of toast grillen. Gerechten gratineren. Het hele oppervlak onder de grill wordt heet.
	Circulatiegrillen	Gevogelte, hele vis of grotere stukken vlees braden. Het grillelement en de ventilator schakelen afwisselend in en uit. De ventilator wervelt de hete lucht rond het gerecht.
	Boven- en onderwarmte	Traditioneel bakken of braden op één niveau. Deze manier van opwarmen is bijzonder geschikt voor gebak met vochtige bedekking. De warmte komt gelijkmatig van boven en van onderen. Deze verwarmingsmethode wordt gebruikt voor het bepalen van het energieverbruik in de conventionele modus.

## Overige functies

Hier vindt u een overzicht van bijkomende functies van uw apparaat.

Symbool	Functie	Gebruik
	Snel verwarmen	De binnenruimte zonder accessoires snel voorverwarmen. → "Snel voorverwarmen", Pagina 18
	Ovenlamp	De binnenruimte zonder verwarming verlichten. → "Verlichting", Pagina 13

## Temperatuur en instelstanden

Bij de verwarmingsmethoden en functies zijn er verschillende instellingen.

**Opmerking:** Bij temperatuurinstellingen boven 250 °C verlaagt het apparaat de temperatuur na ca. 10 minuten tot ca. 240 °C.

Symbol	Functie	Gebruik
●	Nulstand	Het apparaat warmt niet op.
50 - 275	Temperatuurbereik	De temperatuur in °C in de binnenruimte instellen.
1, 2, 3 of I, II, III	Grillstanden	De grillstanden afhankelijk van het type apparaat voor de grill, voor het groot vlak en de grill of voor het klein vlak instellen. 1 = zwak 2 = gemiddeld 3 = sterk

### Opwarmindicatie

Het apparaat geeft aan wanneer het opwarmt.

Wanneer het apparaat opwarmt, is op het display ↓ verlicht. In de verwarmingspauzes dooft het symbool.

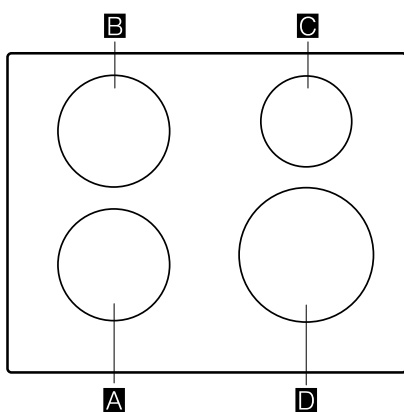
Wanneer u voorverwarmt, is het optimale tijdstip voor het inschuiven van het gerecht bereikt zodra het symbool de eerste keer dooft.

**Opmerking:** Door thermische traagheid kan de weergegeven temperatuur een beetje afwijken van de werkelijke temperatuur in de binnenruimte.

### Koken met inductie

Vergeleken met gangbare kookplaten brengt inductiekoken enkele veranderingen met zich mee en biedt het een aantal voordelen zoals tijdsparing tijdens het koken en braden, energiebesparing, alsmede eenvoudiger onderhoud en reiniging. Het biedt ook een betere warmteregeling, omdat de warmte direct in het kookgerei wordt opgewekt.

### Verdeling van de kookzones



Het aangegeven vermogen wordt gemeten met de genormeerde panne, welke in de IEC/EN 60335-2-6 zijn beschreven. Het vermogen kan al naar gelang de grootte of materiaal van het kookgerei variëren.

Kookzone	Grootte	Maximale vermogen	
A / B	Ø 18 cm	Vermogensstand 9	1800 W
		PowerBoost	3100 W
C	Ø 14,5 cm	Vermogensstand 9	1400 W
		PowerBoost	2200 W
D	Ø 21 cm	Vermogensstand 9	2200 W

PowerBoost 3700 W

### Bedieningspaneel

Individuele details, zoals kleur en vorm, kunnen afwijken van de illustratie.

#### Touchvelden

Sensor	Functie
①	Hoofdschakelaar
○	Kookzone kiezen
-/+	Instellingen kiezen
BOOST ⬆	PowerBoost
⊕	Tijdfuncties
☞	Kinderslot

#### Indicaties

Indicatie	Functie
⊞	Gebruikstoestand
I-9	Vermogensstanden
H/h	Restwarmte
b	PowerBoost
⊞⊞	Tijdfuncties

#### Touchvelden en indicaties

Bij het aanraken van een symbool wordt de betreffende functie geactiveerd.

- Houd het bedieningspaneel schoon en droog. Vocht heeft een nadelige invloed op de werking.
- Geen pannen in de buurt van de indicaties en sensoren plaatsen. De elektronica kan oververhit raken.

### Kookzone

Controleer voordat u met het koken begint, of het formaat van de pan bij de kookzone past waarmee u wilt koken:

Gebied	Type kookplaat
○	Kookzone van één enkele kring

### Restwarmte-indicatie

De kookplaat heeft voor elke kookzone een restwarmte-indicatie. Zolang de restwarmte-indicator brandt, mag u de kookzone niet aanraken.

Indicatie	Betekenis
H	De kookzone is heet.
h	De kookzone is warm.

### 6.3 Binnenruimte

Functies voor de binnenruimte vergemakkelijken het gebruik van uw apparaat.

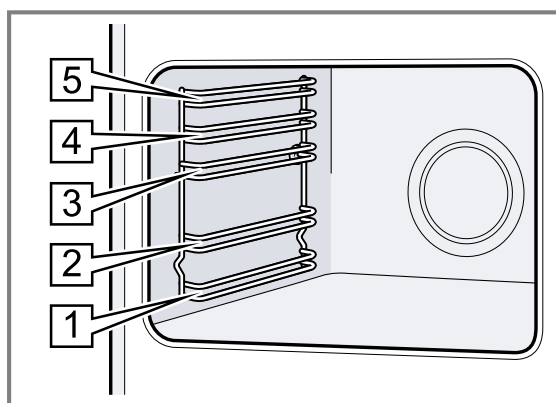
#### Rekjes

U kunt accessoires op verschillende hoogtes in de rekjes in de binnenruimte schuiven.

De binnenruimte heeft 5 inschuifhoogtes. De inschuifhoogtes worden van beneden naar boven geteld.

U kunt de rekjes verwijderen, bijv. om te reinigen.

→ "Rekjes", Pagina 23



#### Verlichting

De ovenlamp verlicht de binnenruimte.

Bij de meeste verwarmingsmethoden en functies is de verlichting aan als het programma loopt. Als u de werking met de functiekeuzeschakelaar beëindigt, schakelt de verlichting uit.

Met de stand ovenlamp aan de functiekeuzeschakelaar kunt u de verlichting zonder verwarming inschakelen.

#### Koelventilator

De koelventilator schakelt afhankelijk van de temperatuur van het apparaat in en uit. De warme lucht ontsnapt via de deur.

#### LET OP

De ventilatiesleuven boven de deur van het apparaat niet afdekken.

Het apparaat raakt oververhit.

► De ventilatiesleuven vrijhouden.

De koelventilator loopt een bepaalde tijd na, zodat het apparaat na gebruik sneller afkoelt.

#### Apparaatdeur

Wanneer u de apparaatdeur opent tijdens het gebruik, wordt de werking voortgezet.

#### Condenswater

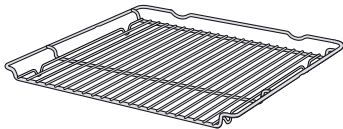
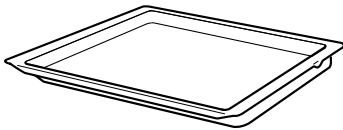
Bij het bereiden kan in de binnenruimte en op de deur van het apparaat condensvorming optreden. Condens is normaal en heeft geen invloed op de werking van het apparaat. Veeg na het bereiden het condens af.

## 7 Accessoires

Gebruik alleen originele accessoires. Deze zijn op het apparaat afgestemd.

**Opmerking:** De accessoires kunnen door hitte vervormen. De vervorming heeft geen invloed op de werking. De vervorming verdwijnt weer nadat de accessoires zijn afgekoeld.

De meegeleverde accessoires kunnen variëren afhankelijk van het type apparaat.

Accessoires		Gebruik
Rooster		<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Bakvormen</li> <li>■ Ovenschalen</li> <li>■ Vormen</li> <li>■ Vlees, bijv. braad- of grillstukken</li> <li>■ Diepvriesgerechten</li> </ul>
Braadselede		<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Vochtig gebak</li> <li>■ Koekjes</li> <li>■ Brood</li> <li>■ Grote braadstukken</li> <li>■ Diepvriesgerechten</li> <li>■ Afdruipende vloeistof opvangen, bijv vet bij het grillen op het rooster.</li> </ul>


### 7.1 Vergrendelingsfunctie

De vergrendelingsfunctie voorkomt dat de accessoires kantelen wanneer ze worden uitgetrokken.


U kunt het accessoire tot ongeveer de helft uittrekken, tot deze vastklikt. De kantelbeveiliging functioneert alleen wanneer u het accessoire op de juiste manier in de binnenruimte schuift.

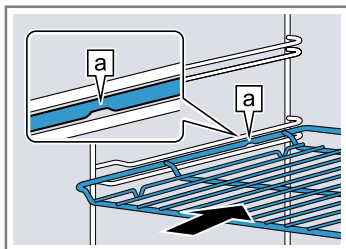
### 7.2 Accessoire in de binnenruimte schuiven


Het toebehoren altijd op de juiste manier in de binnenruimte schuiven. Alleen zo kan het accessoire zonder te kantelen tot ongeveer de helft worden uitgetrokken.

1. Het accessoire zo draaien, dat de pal  zich aan de achterkant bevindt en naar beneden wijst.

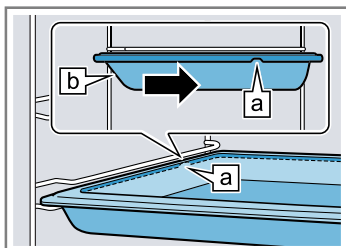
- De accessoire altijd tussen de beide geleidestangen van een inschuifhoogte plaatsen.

**Rooster** Het rooster met de open kant naar de apparaatdeur en de welving  naar beneden in de oven schuiven.



**Plaat** De plaat met de afschuiving gericht naar de  ovendeur in de oven schuiven.

bijv. braadslede of bakplaat




- Het toebehoren er volledig inschuiven, zodat het de apparaatdeur niet raakt.

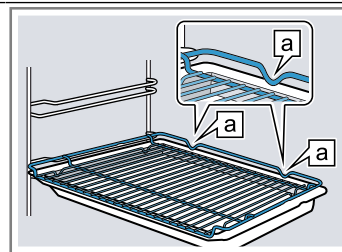
**Opmerking:** Haal de accessoires die u niet nodig hebt bij het gebruik uit de binnenruimte.

## Accessoires combineren

Om afdruipe vloeistof op te vangen, kunt u het rooster in combinatie met de braadslede gebruiken.

- Plaats het rooster zo op de braadslede dat de beide afstandhouders  achter op de rand van de braadslede liggen.
- De braadslede tussen de beide geleidestangen van een inschuifhoogte schuiven. Het rooster ligt daarbij boven de bovenste geleidingsstang.

Rooster op braadslede



## 7.3 Meer accessoires

Meer accessoires kunt u kopen bij de servicedienst, in speciaalzaken of op het internet.

U vindt een uitgebreid aanbod voor uw apparaat in onze folders of op internet:

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

Voor de verschillende apparaten zijn specifieke accessoires beschikbaar. Geef bij de aankoop altijd de precieze aanduiding (E-nr.) van uw apparaat op.

Welke accessoires beschikbaar zijn voor uw apparaat, kunt u zien in de online-shop of navragen bij de klantenservice.

# 8 Voor het eerste gebruik

Stel de opties voor het eerste gebruik in. Reinig het apparaat en de accessoires.


## 8.1 Eerste gebruik

Stel de opties voor het eerste gebruik in.

**Tip:** In de hoofdinstellingen kunt u indien nodig de begrenzing van het totale vermogen van de kookplaat op basis van de vereisten van de betreffende elektrische installatie.

## Tijd instellen

Na het aansluiten van het apparaat of na een stroomonderbreking knippert de tijd op het display. De tijd start bij "12:00" uur. De actuele tijd instellen.


**Vereiste:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand  te staan.

- Stel de tijd in met  $-$  of  $+$ .
- Druk op .
- Het display toont de ingestelde tijd.

## 8.2 Het apparaat reinigen voordat u het voor het eerst gebruikt

Voordat u voor het eerst gerechten klaarmaakt met het apparaat dient u de binnenruimte en de accessoires te reinigen.

- De accessoires en de verpakingsresten zoals piepschuimbolletjes uit de binnenruimte verwijderen.
- Vóór het verwarmen de gladde oppervlakken in de binnenruimte af met een zachte, vochtige doek afvegen.
- Zolang het apparaat opwarmt, de ruimte ventileren.
- De verwarmingsmethode en de temperatuur instellen. → "De Bediening in essentie", Pagina 18

Verwarmingsmethode 3D-hetelucht 

Temperatuur Maximum


Tijdsduur 1 uur

- Het apparaat na de aangegeven tijdsduur uitschakelen.
- Wachten tot de binnenruimte is afgekoeld.
- De gladde oppervlakken met zeepsop en een schoonmaakdoekje reinigen.
- De accessoires met zeepsop en een schoonmaakdoekje of een zachte borstel reinigen.

## 9 Kookplaat bedienen

Hier wordt de bediening van uw kookplaat in essentie beschreven.

### 9.1 Kookplaat inschakelen en uitschakelen

- ▶ De kookplaat met de hoofdschakelaar  inschakelen en uitschakelen.  
De kookplaat gaat automatisch uit wanneer de kookzones langer dan 20 seconden uitgeschakeld zijn.



### ReStart

- ▶ Wanneer u het apparaat binnen 4 seconden na het uitschakelen weer inschakelt, treedt de kookplaat in werking met de vorige instellingen.




### 9.2 Instellen van de kookzones

Om de gewenste selecteerbare vermogensstand te kiezen, + of – aanraken.

Elke vermogensstand heeft een tussenstand. Deze is aangeduid met een punt.

Vermogensstand	
	Laagste vermogensstand
	Hoogste vermogensstand

### Kookzone en vermogensstand kiezen

1. Om de kookzone te kiezen op  tippen.
  2. Kies in de volgende 10 seconden de vermogensstand:
    - ▶ Op + drukken om de vermogensstand  op te roepen.
    - ▶ Op – drukken om de vermogensstand  op te roepen.
- ✓ De vermogensstand is ingesteld.

**Opmerking:** Wanneer er geen kookgerei op de kookplaat staat, of de pan niet geschikt is, dan knippert de gekozen vermogensstand. Na een bepaalde tijd wordt de kookzone uitgeschakeld.

### QuickStart

- ▶ Wanneer u vóór het inschakelen kookgerei op de kookplaat plaatst, dan wordt dit bij het inschakelen herkend en wordt de betreffende kookzone automatisch gekozen. Vervolgens in de volgende 20 seconden de vermogensstand kiezen, anders schakelt de kookplaat zelf uit.



### Kookstand wijzigen en kookzone uitschakelen



1. De kookzone kiezen.
2. Raak + of – aan, tot de gewenste kookstand verschijnt. Om de kookzone uit te schakelen,  instellen.

### Snel uitschakelen van de kookplaat

Gedurende 3 seconden het symbool van de kookzone aanraken. De kookplaat schakelt uit.



### 9.3 Kookadviezen



De tabel geeft aan welke vermogensstand () voor welk levensmiddel geschikt is. De bereidingstijd ( min) kan variëren afhankelijk van de soort, het gewicht, de dikte en de kwaliteit van de levensmiddelen. Om voor te verwarmen, vermogensstand 8 - 9 instellen.

		 min
<b>Smelten</b>		
Boter, honing, gelatine	1 - 2	-
<b>Verwarmen en warm houden</b>		
Gekookte worstjes <sup>1</sup>	3 - 4	-
<b>Ontdooien en opwarmen</b>		
Spinazie, diepvries	3 - 4	15 - 25
<b>Gaarstoven, zachtjes laten koken</b>		
Aardappelballetjes <sup>1</sup>	4. - 5.	20 - 30
Geklopte sauzen, bijv. bearnaisesaus, hollandaisesaus	3 - 4	8 - 12
<b>Koken, stomen, stoven</b>		
Rijst met dubbele hoeveelheid water	2. - 3.	15 - 30
Aardappelen in schil	4. - 5.	25 - 35
Pasta <sup>1</sup>	6 - 7	6 - 10
Soepen	3. - 4.	15 - 60
Groente	2. - 3.	10 - 20
Eenpansgerecht met de snelkookpan	4. - 5.	-
<b>Sudder</b>		
Stoofvlees	4 - 5	60 - 100
Goulash <sup>2</sup>	3 - 4	50 - 60
<b>Sudder / braden met weinig vet <sup>1</sup></b>		
Schnitzel, al dan niet gepaneerd	6 - 7	6 - 10
Steak (3 cm dik)	7 - 8	8 - 12
Borst van gevogelte (2 cm dik)	5 - 6	10 - 20
Hamburger (2 cm dik)	6 - 7	10 - 20
Vis en visfilet, gepaneerd	6 - 7	8 - 20
Garnalen en krab	7 - 8	4 - 10
Sauteren van verse groente en paddestoelen	7 - 8	10 - 20
Diepvriesgerechten, bijv. kokenpangerechten	6 - 7	6 - 10
Omelet (na elkaar bakken)	3. - 4.	3 - 10
<b>Frituren, 150-200 g per portie in 1-2 l olie, in porties frituren <sup>1</sup></b>		
Diepvriesproducten, bijv. frites, kip-nuggets	8 - 9	-

<sup>1</sup> Zonder deksel

<sup>2</sup> Voorverwarmen op kookstand 8 - 8.

		 min
Groente, paddestoelen, gepaneerd, in bierdeeg of in tempura	6 - 7	-

		 min
Klein gebak, bijv. beignets, Berliner bollen, fruit in bierdeeg	4 - 5	-

## 10 Tijdfuncties

Uw kookplaat beschikt over verschillende instellingen voor de bereidingstijd:

- Uitschakeltimer
- Timer

### 10.1 Uitschakeltimer

Maakt de programmering mogelijk van een bereidingstijd voor en kookzone en de automatische uitschakeling daarvan na het verstrijken van de ingestelde tijd.



#### Bereidingstijd programmeren

1. Tik op .
- ✓ De indicatie  van de kookplaat brandt.
2. Kies de bereidingstijd met + of -.
- ✓ De tijd begint af te lopen.

**Opmerking:** U kunt voor alle kookzones automatisch dezelfde bereidingstijd instellen. Meer informatie vindt u onder .Meer informatie vindt u onder .

#### Bereidingstijd wijzigen of wissen




1. De kookplaat kiezen.

2. Op  tippen.
3. Om de bereidingstijd te wijzigen, op + of - tippen of op  instellen.





### 10.2 Timer

Maakt de activering mogelijk van een timer van 0 tot 99 min. Deze functie is onafhankelijk van de kookzones en andere instellingen. Deze schakelt de kookzones niet automatisch uit.


#### Kookwekker instellen

1. Kies de kookzone en tik tweemaal op .
- ✓  naast  brandt.
2. Kies de gewenste tijd met + of -.
- ✓ De tijd loopt af.

#### Kookwekkertijd wijzigen of wissen

1. Raak meerdere malen  aan, totdat de indicatie  naast  brandt.
2. Om de bereidingstijd te wijzigen, op + of - tippen of op  instellen.


## 11 PowerBoost

Maakt een snellere opwarming mogelijk van grotere waterhoeveelheden dan met kookstand . Deze functie is voor alle kookzones beschikbaar als er geen andere kookzone in gebruik is.

Anders knipperen er op het kookstand-display  en . Druk voor het in- of uitschakelen op **BOOST** .

## 12 Kinderslot






De kookplaat is voorzien van een kinderslot. Hiermee wordt voorkomen dat kinderen de kookplaat inschakelen. Schakel de kookplaat uit om de functie in te kunnen schakelen.

Wordt door het gedurende 4 seconden aanraken van  in- of uitgeschakeld. Wanneer u het kinderslot bij elke keer dat de kookplaat wordt uitgeschakeld automatisch activeren, dan vindt u meer informatie onder Basisinstellingen.

## 13 Basisinstellingen voor de kookplaat

U kunt de basisinstellingen van uw apparaat volgens uw wensen instellen.

### 13.1 Overzicht van de basisinstellingen

Indicatie	Instelling	Waarde
 / 	Kinderslot	 - Handmatig. <sup>1</sup>  - Automatisch.  - Uitgeschakeld

<sup>1</sup> Fabrieksinstelling

Indicatie	Instelling	Waarde
c 2	Akoestische signalen	0 – Bevestigings- en foutsignaal zijn uitgeschakeld. 1 – Alleen het foutsignaal is ingeschakeld. 2 – Alleen het bevestigingssignaal is ingeschakeld. 3 – Alle geluidssignalen zijn ingeschakeld <sup>1</sup> .
c 5	Automatisch uitschakelen van de kookzones.	00 – uitgeschakeld. <sup>1</sup> 01-99 – Tijd tot het automatisch uitschakelen.
c 6	Duur van het timer-einde-geluidssignaal	1 – 10 seconden <sup>1</sup> 2 – 30 seconden 3 – 1 minuut
c 7	Vermogensbegrenzing Maakt indien nodig de begrenzing mogelijk van het totale vermogen van de kookplaat, indien vereist, op basis van de omstandigheden van uw elektrische installatie. De beschikbare instellingen zijn afhankelijk van het maximale vermogen van de kookplaat. Precieze gegevens vindt u op het typeplaatje. Wanneer de functie actief is en de kookplaat de ingestelde vermogensgrens bereikt, dan wordt $\ominus$ weergegeven en u kunt geen hogere vermogensstand kiezen.	0 – Uitgeschakeld. Maximaal vermogen van de kookplaat <sup>1</sup> . 1 – 1000 W. Laagste stand. 1. – 1500 W. ... 3 – 3000 W. Aanbevolen voor 13 ampère. 3. – 3500 W. Aanbevolen voor 16 ampère. 4 – 4000 W. 4. – 4500 W. Aanbevolen voor 20 ampère. ... 9 – Maximaal vermogen van de kookplaat.
c 9	Keuzetijd van de kookzone	0 – Onbegrensd: u kunt de laatst gekozen kookzone instellen zonder deze opnieuw te selecteren. <sup>1</sup> 1 – Begrensd: u kunt de laatst gekozen kookzone binnen 10 seconden na de selectie instellen. Daarna moet u de kookzone vóór het instellen opnieuw selecteren.
c 12	Kookgerei-test Met deze functie kunt u de kwaliteit van het kookgerei controleren.	0 – Niet geschikt. 1 – Niet optimaal. 2 – Geschikt.
c 23	Automatisch management van de vermogensbegrenzing	0 – Gedeactiveerd: geeft de vermogensbegrenzing niet weer behalve als c 7 is geactiveerd. <sup>1</sup> 1 – Ingeschakeld: geeft van de vermogensbegrenzing altijd aan.
c 0	Terugzetten naar de fabrieksinstellingen	0 – Individuele instellingen <sup>1</sup> . 1 – Fabrieksinstellingen.

## 13.2 Naar de basisinstellingen

**Vereiste:** De kookplaat moet uitgeschakeld zijn.

1. Raak ① aan om de kookplaat in te schakelen.
2. Raak binnen de volgende 10 seconden  $\infty$  4 seconden lang aan.

Productinformatie	Indicatie
Lijst van de Technische Service (TS)	0 1
Fabricagenummer	Fd
Fabricagenummer 1	02.
Fabricagenummer 2	0.5

- ✓ De eerste vier indicaties geven productinformatie weer. Raak + of – aan om de afzonderlijke indicaties weer te geven.

3. Raak  $\infty$  aan om naar de basisinstellingen te gaan.
- ✓ c en 1 branden afwisselend alsmede 0 als voorgestelde waarde.
4. Raak  $\infty$  net zo lang aan totdat de gewenste instelling verschijnt.
5. Kies de gewenste waarde met + of –.
6. Raak  $\infty$  gedurende 4 seconden aan.
- ✓ De instellingen zijn opgeslagen.

## 13.3 De basisinstellingen afsluiten

- Raak ① aan om de basisinstellingen te verlaten en de kookplaat uit te schakelen.

# 14 Kookgerei-test

De kwaliteit van de pan heeft een grote invloed op de snelheid en het resultaat van het kookproces.

Met deze functie kunt u de kwaliteit van het kookgerei testen.

<sup>1</sup> Fabrieksinstelling

Ga vóór de test na of de diameter van de bodem van de pan met de diameter van de gebruikte kookzone overeenstemt.

De toegang vindt plaats via de basisinstellingen.

### 14.1 Werkwijze voor de controle van de pan

1. Plaats het kookgerei bij kamertemperatuur en met ca. 200 ml water midden op die kookzone, waarvan de diameter het best bij de diameter van de bodem van de pan past.
  2. Roep de basisinstellingen op en kies  $\pm 12$ .
  3. Op + of – tippen. Op de kookzone knippert de indicatie –.
- ✓ De functie is geactiveerd.
  - ✓ Na 20 seconden verschijnt het resultaat op het kookzonedisplay.

### 14.2 Resultaat controleren

In de volgende tabel kunt u het resultaat van de kwaliteit en snelheid van het kookproces controleren:

Resultaat	
0	De pan is voor de kookzone niet geschikt en wordt daarom niet opgewarmd. <sup>1</sup>
1	De pan warmt langzamer op dan verwacht en het kookproces verloopt niet optimaal. <sup>1</sup>
2	De pan wordt goed warm en het kookproces is in orde.

Raak + of – aan om de functie te activeren.

## 15 De Bediening in essentie

### 15.1 Inschakelen van het apparaat

- ▶ De functiekeuzeknop op een stand buiten de nulstand  $\circ$  draaien.
- ✓ Het apparaat is ingeschakeld.

### 15.2 Apparaat uitschakelen

- ▶ De functiekeuzeknop op de nulstand  $\circ$  draaien.
- ✓ Het apparaat is uitgeschakeld.

### 15.3 Verwarmingsmethoden en temperatuur

1. Met de functiekeuzeknop de verwarmingsmethode instellen.
  2. Met de temperatuurkeuzeknop de temperatuur of grillstand instellen.
- ✓ Na enkele seconden begint het apparaat op te warmen.

3. Schakel het apparaat uit wanneer het gerecht klaar is.

#### Tips

- De meest geschikte verwarmingsmethode voor uw gerechten vindt u in de beschrijving van de verwarmingsmethoden.
- U kunt op het apparaat ook de tijdsduur en het einde van de werking instellen.  
→ "Tijdfuncties", Pagina 19

### Verwarmingsmethode wijzigen

U kunt de verwarmingsmethode altijd wijzigen.

- ▶ Met de functiekeuzeknop de gewenste verwarmingsmethode instellen.

### Temperatuur wijzigen

U kunt de temperatuur altijd wijzigen.



- ▶ Met de temperatuurkeuzeknop de gewenste temperatuur instellen.

## 16 Snel voorverwarmen

Om tijd te sparen, kunt u met de functie snel voorverwarmen de opwarmingsduur verkorten.


Gebruik snel voorverwarmen alleen bij ingestelde temperaturen van boven de 100 °C.

Na het snel voorverwarmen het best volgende verwarmingsmethoden gebruiken:

- 3D-hetelucht 
- Boven- en onderwarmte 

### 16.1 Snelvoorverwarming instellen

Om een gelijkmatig bereidingsresultaat te krijgen, de gerechten pas na het snel voorverwarmen in de binnenruimte plaatsen.

1. Snel voorverwarmen  met de functiekeuzeknop instellen.
2. De gewenste temperatuur met de temperatuurknop instellen.
- ✓ Na enkele seconden start het snel voorverwarmen.
- ✓ Als het snel voorverwarmen eindigt, klinkt een signaal en dooft de indicatie voor voorverwarmen.
3. Een geschikte verwarmingsmethode met de functiekeuzeknop instellen.
4. Het gerecht in de binnenruimte plaatsen.





<sup>1</sup> Wanneer een kleinere kookzone aanwezig is, het kookgerei op deze kookzone testen.

## 17 Tijdfuncties

Uw apparaat beschikt over verschillende tijdfuncties waarmee u de werking kunt sturen.

### 17.1 Overzicht van de tijdfuncties


Met de toets  de verschillend tijdfuncties kiezen.

Tijdfunctie	Gebruik
Timer 	De timer kan onafhankelijk van de werking worden ingesteld. Hij beïnvloedt het apparaat niet.
Tijdsduur 	Wanneer voor de werking een tijdsduur werd ingesteld, dan houdt het apparaat na het verstrijken van de tijdsduur automatisch op met verwarmen.
Einde 	Voor de tijdsduur kan men een tijd instellen, waarop de werking eindigt. Het apparaat start automatisch zodat de werking op het gewenste tijdstip eindigt.
Tijd 	Tijd instellen.

### 17.2 Timer instellen

De timer loopt onafhankelijk van de werking. De timer kan bij in- of uitgeschakeld apparaat worden ingesteld tot maximaal 23 uur en 59 minuten worden ingesteld. De timer heeft een eigen signaal zodat men kan horen of de timer of een tijdsduur is verstreken.

**Opmerking:** De timer en een tijdsduur kunnen niet tegelijk lopen. Wanneer er al een tijdsduur is ingesteld, dan kan de timer niet worden ingesteld.

1.  zo vaak indrukken tot op het display  is gemarkeerd.
2. Stel de timertijd in met de knop  $-$  of  $+$ .

Knop	Aanbevolen waarde
$-$	5 minuten
$+$	10 minuten

Tot 10 minuten kan de timertijd worden ingesteld in stappen van 30 seconden. Daarna worden de tijdstappen groter, naarmate de waarde hoger is.

- ✓ Na enkele seconden start de timer en loopt de timertijd af.
  - ✓ Wanneer de timertijd is verstreken, klinkt een signaal en op het display staat de timertijd op nul.
3. Na het verstrijken van de timertijd:
    - ▶ Druk op een willekeurige toets om de timer uit te schakelen.

#### Timer wijzigen

De timertijd kan te allen tijde worden gewijzigd.


**Vereiste:** Op het display is  gemarkeerd.

- ▶ De timertijd met de toets  $-$  of  $+$  wijzigen.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

#### Timer afbreken

De timertijd kan te allen tijden worden afgebroken.



**Vereiste:** Op het display is  gemarkeerd.

- ▶ De timertijd met de toets  $-$  weer op nul zetten.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen en  gaat uit.

### 17.3 Tijdsduur instellen

De tijdsduur voor de werking kan tot maximaal 23 uur en 59 minuten worden ingesteld.

**Vereiste:** Een verwarmingsmethode en een temperatuur of stand zijn ingesteld.

1.  zo vaak indrukken tot op het display  is gemarkeerd.
2. Met de toets  $-$  of  $+$  de tijdsduur instellen.

Extra programma	Aanbevolen waarde
$-$	10 minuten
$+$	30 minuten

De tijdsduur kan tot een uur worden ingesteld in stappen van een minuut, daarna in stappen van 5 minuten.

- ✓ Na enkele seconden begint het apparaat op te warmen en de duur verstrijkt.
  - ✓ Als de tijdsduur verstreken is, klinkt een signaal en op het display staat de tijdsduur op nul.
3. Wanneer de tijdsduur afgelopen is:
    - ▶ Druk op een willekeurige knop om het signaal voortijdig te beëindigen.
    - ▶ Om opnieuw een tijdsduur in te stellen, op de knop  $+$  drukken.
    - ▶ Schakel het apparaat uit wanneer het gerecht klaar is.

#### Tijdsduur wijzigen

De tijdsduur kan te allen tijde worden gewijzigd.

**Vereiste:** Op het display is  gemarkeerd.

- ▶ De tijdsduur met de knop  $-$  of  $+$  wijzigen.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

#### Tijdsduur afbreken

De tijdsduur kan te allen tijde worden afgebroken.

**Vereiste:** Op het display is  gemarkeerd.

- ▶ De tijdsduur met de knop  $-$  weer op nul zetten.
- ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de wijziging over en wordt zonder tijdsduur verder opgewarmd.

### 17.4 Einde instellen

Het tijdstip waarop de tijdsduur afloopt, kan tot 23 uur en 59 minuten worden verschoven.

#### Opmerkingen

- Bij verwarmingsmethoden met grillfunctie kan het einde niet worden ingesteld.
- Om een goed bereidingsresultaat te verkrijgen, het einde niet meer verschuiven als de werking eenmaal is gestart.
- Om te voorkomen dat levensmiddelen bederven, dient u ze niet te lang in de binnenuimte te laten staan.

**Vereisten**

- Een verwarmingsmethode en een temperatuur of stand zijn ingesteld.
  - Er is een tijdsduur ingesteld.
1.  zo vaak indrukken tot op het display →| is gemarkeerd.
  2. Druk op knop — of +.
- ✓ Op het display wordt het berekende einde weergegeven.
3. Het einde met de knop — of + verschuiven.
- ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de instelling over en het display toont het ingestelde einde.
  - ✓ Als de berekende starttijd is bereikt, begint het apparaat op te warmen en de tijdsduur verstrijkt.
  - ✓ Als de tijdsduur verstreken is, klinkt een signaal en op het display staat de tijdsduur op nul.
4. Wanneer de tijdsduur afgelopen is:
    - ▶ Druk op een willekeurige knop om het signaal voortijdig te beëindigen.
    - ▶ Om opnieuw een tijdsduur in te stellen, op de knop + drukken.
    - ▶ Schakel het apparaat uit wanneer het gerecht klaar is.

**Eindtijd veranderen**

Om een goed bereidingsresultaat te verkrijgen, kan het ingestelde einde alleen worden gewijzigd als de werking start en de tijdsduur verstrijkt.

**Vereiste:** Op het display is →| gemarkeerd.

- ▶ Het einde met de knop — of + verschuiven.
- ✓ Na enkele seconden wordt de wijziging door het apparaat overgenomen.

**Einde afbreken**


Het ingestelde einde kan te allen tijde worden gewist.

**Vereiste:** Op het display is →| gemarkeerd.

- ▶ Het einde met de knop — naar de actuele tijd plus ingestelde tijdsduur terugzetten.
- ✓ Na enkele seconden neemt het apparaat de wijziging over en begint het apparaat op te warmen. De tijdsduur loopt af.

**17.5 Tijd instellen**

Na het aansluiten van het apparaat of na een stroomonderbreking knippert de tijd op het display. De tijd start bij "12:00" uur. De actuele tijd instellen.

**Vereiste:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand  te staan.


1. Stel de tijd in met — of +.
  2. Druk op .
- ✓ Het display toont de ingestelde tijd.

## 18 Kinderslot

Het apparaat beveiligen, zodat kinderen het niet per ongeluk inschakelen of instellingen wijzigen.

**Opmerking:** Na een stroomonderbreking is het kinderslot niet meer actief.

**18.1 Kinderslot activeren en deactiveren**

**Vereiste:** De functiekeuzeknop dient in de nulstand  te staan.

- ▶ Om het kinderslot te activeren, de toets  ingedrukt houden tot op het display *SAFE* verschijnt.
- ▶ Om het kinderslot te deactiveren, de toets  ingedrukt houden tot op het display *SAFE* dooft.

## 19 Reiniging en onderhoud

Reinig en onderhoud uw apparaat zorgvuldig om er voor te zorgen dat het lang goed blijft werken.

**19.1 Reinigingsmiddelen**

Gebruik geen ongeschikte reinigingsmiddelen, zodat de verschillende oppervlakken van het apparaat niet beschadigd raken.

 **WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!**  
Binnendringend vocht kan een elektrische schok veroorzaken.

- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

**LET OP**

Ongeschikte reinigingsmiddelen beschadigen de oppervlakken van het apparaat.

- ▶ Gebruik geen agressieve of schurende reinigingsmiddelen.

- ▶ Gebruik geen sterk alcoholhoudende reinigingsmiddelen.
  - ▶ Gebruik geen harde schuursponsjes of afwassponsjes.
  - ▶ Gebruik geen speciale reinigingsmiddelen wanneer het apparaat nog warm is.
- Gebruik van ovenreiniger in de warme binnenruimte leidt tot beschadiging van het email.
- ▶ Gebruik geen ovenreiniger in de warme binnenruimte.
  - ▶ Vóór het opnieuw opwarmen de resten uit de binnenruimte en van de apparaatdeur volledig verwijderen. Nieuwe vaatdoekjes bevatten resten van de productie.
  - ▶ Nieuwe vaatdoekjes voor het gebruik grondig uitwassen.

## Geschikte schoonmaakmiddelen

Gebruik alleen geschikte reinigingsmiddelen voor de verschillende oppervlakken van uw apparaat.

Houd de handleiding aan voor het reinigen van het apparaat.

→ "Reiniging van het apparaat", Pagina 22

### Apparaat

Oppervlak	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
RVS	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Speciale RVS-verzorgingsmiddelen voor warme oppervlakken</li> </ul>	Om corrosie te voorkomen kalk-, vet-, zetmeel- en eiwitvlekken op roestvaststalen oppervlakken onmiddellijk verwijderen. Verzorgingsmiddel voor roestvaststaal dun aanbrengen.
Email, kunststof, gelakte of van zeefdruk voorziene oppervlakken bijv. bedieningspaneel	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen glasreiniger of schraper voor vitrokeramische kookplaat.
Knoppen	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Met een schoonmaakdoekje reinigen en met een zachte doek nadrogen. Niet afnemen en niet schuren.
Kookplaat van glaskeramiek	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Glaskeramiek-reinigingsmiddel</li> </ul>	Houd de reinigingsinstructies aan die op de verpakking van het reinigingsmiddel zijn vermeld. Verwijder hardnekkig vuil met een schraper voor vitrokeramische kookplaat.
Ovenlade	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Met een schoonmaakdoekje reinigen.

### Apparaatbedekking

Gebied	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
Ruiten van de deur	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen schraper of rvs-schuursponsje. <b>Tip:</b> Voor een grondige reiniging de deurruiten demonteren. → "Apparaatdeur", Pagina 24
Deurafscherming	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Van roestvaststaal: RVS-reiniger:</li> <li>▪ Van kunststof: Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik geen glasreiniger of schraper voor vitrokeramische kookplaat. <b>Tip:</b> Verwijder voor een grondigere reiniging de afdekplaat van het deksel. → "Apparaatdeur", Pagina 24
Deurgreep	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Om hardnekkige verontreinigingen te vermijden, het ontkalkingsmiddel direct van de deurgreep verwijderen.
Deurafdichting	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Niet afnemen en niet schuren.

### Kookplaat

Gebied	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
Geëmailleerde oppervlakken	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Azijnwater</li> <li>▪ Ovenreiniger</li> </ul>	Bij sterke verontreiniging inweken en een borstel of RVS-spiraal spons gebruiken. Om ervoor te zorgen dat de kookplaat nat het reinigen kan drogen, de apparaatbedekking open laten.

Gebied	Geschikte schoonmaakmiddelen	Aanwijzingen
		<p><b>Opmerkingen</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Email wordt bij zeer hoge temperaturen ingebrand, waardoor er kleine kleurverschillen ontstaan. De werking van het apparaat wordt daardoor niet beïnvloed.</li> <li>▪ De smalle randen van de bakplaten kunnen niet volledig worden geëmailleerd en kunnen ruw zijn. De bescherming tegen corrosie blijft hierbij intact.</li> <li>▪ Door resten van voedingsmiddelen ontstaat er een witte afzetting op de emaille oppervlakken. Deze aanslag is niet schadelijk voor de gezondheid. De werking van het apparaat wordt daardoor niet beïnvloed. U kunt de aanslag met citroenzuur verwijderen.</li> </ul>
Glazen kapje op de ovenlamp	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Gebruik bij sterke verontreiniging ovenreiniger.
Rekjes	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> </ul>	Bij sterke verontreiniging inweken en een borstel of RVS-spiraal spons. <b>Tip:</b> Voor het reinigen de rekjes verwijderen. → "Rekjes", Pagina 23
Toebehoren	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Warm zeepsop</li> <li>▪ Ovenreiniger</li> </ul>	Bij sterke verontreiniging inweken en een borstel of RVS-spiraal spons gebruiken. Geëmailleerde accessoires kunnen in de vaatwasser worden gedaan.

## 19.2 Reiniging van het apparaat

Reinig, om beschadiging van het apparaat te voorkomen, het apparaat uitsluitend zoals aangegeven en met geschikte reinigingsmiddelen.

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!

Tijdens het gebruik worden het apparaat en haar onderdelen die men kan aanraken heet.

- ▶ Wees voorzichtig om het aanraken van verwarmingselementen te voorkomen.
- ▶ Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden.

### ⚠ WAARSCHUWING – Brandgevaar!

Losse voedselresten, vet en vleessap kunnen in brand vliegen.

- ▶ Voor gebruik dient u de binnenruimte, de verwarmingselementen en de accessoires vrij te maken van grove verontreiniging.

**Vereiste:** Houd de aanwijzingen voor het gebruik van de reinigingsmiddelen aan.

→ "Reinigingsmiddelen", Pagina 20

1. Reinig het apparaat met warm zeepsop en een schoonmaakdoekje.
  - ▶ Voor sommige oppervlakken kunt u alternatieve reinigingsmiddelen gebruiken.  
→ "Geschikte schoonmaakmiddelen", Pagina 21
2. Drogen met een zachte doek.

## 19.3 Bedieningselementen reinigen

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!

Binnendringend vocht kan tot elektrische schokken leiden.

- ▶ De bedieningsknop er niet aftrekken voor het schoonmaken.
- ▶ Gebruik geen natte vaatdoekjes.

1. De informatie over de reinigingsmiddelen in acht nemen.

2. Met een vochtig vaatdoekje en heet zeepsop reinigen.
3. Met een zachte doek nadrogen.

## 19.4 Mogelijke vlekken

Om deze vlekken te vermijden, de kookplaat met vochtig schoonmaakdoekje reinigen en met een doek nadrogen.

Scha- de	Oorzaak	Maatregel
Vlek- ken	Resten van kalk en wa- ter	Reinig de kookplaat pas wanneer deze is afgekoeld. Een geschikt reinigingsmiddel voor kookplaten van glaskeramik gebruiken.
Vlek- ken	Suiker, rijst- zetmeel of kunststof	Direct reinigen. Gebruik een schraper.

## 19.5 Kookplaat reinigen

Reinig de kookplaat na elk gebruik, zodat kookresten niet inbranden.

**Vereiste:** De kookplaat moet koud zijn. Laat alleen bij suikervlekken, rijstzetmeel, kunststof- of aluminiumfolie de kookplaat niet afkoelen.

1. Verwijder hardnekkig vuil met een schraper voor vitrokeramische kookplaat.
2. Reinig de kookplaat met een reinigingsmiddel voor glaskeramik.  
Houd de reinigingsinstructies op de verpakking van het reinigingsmiddel aan.

### Tips

- Met een speciale spons voor glaskeramik kunt u goede reinigingsresultaten boeken.
- Wanneer u de bodem van het kookgerei schoon houdt, dan blijft het oppervlak van de kookplaat in een goede conditie.

## 19.6 Kookplaatrand reinigen

Wanneer er na het gebruik vuil of vlekken op de rand van de kookplaat bevinden, reinig deze dan.

**Opmerking:** Geen schraper gebruiken.

1. De kookplaatrand reinigen met warm zeepsop en een zachte doek.  
Nieuwe vaatdoekjes voor gebruik grondig uitwassen.
2. Droog na met een zachte doek.

## 20 Reinigingsondersteuning

De reinigingsondersteuning is een snel alternatief voor de reiniging van de binnenruimte tussendoor. De reinigingsondersteuning verdampt zeepsop en maakt op deze manier het vuil los. Zo kan vuil gemakkelijker worden verwijderd.




### 20.1 Reinigingsondersteuning instellen

#### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op verbranding!

Door water in de hete binnenruimte kan hete waterdamp ontstaan.

- ▶ Nooit water in de hete binnenruimte gieten.

**Vereiste:** De binnenruimte dient volledig afgekoeld te zijn.

1. Verwijder de accessoires uit de binnenruimte.
  2. Een druppel afwasmiddel met 0,4 l water mengen en in het midden op de bodem van de binnenruimte gieten.  
Geen gedestilleerd water gebruiken.
  3. Stel met de functiekeuzeknop de verwarmingsmethode **Onderwarmte**  in.
  4. Met de temperatuurknop 80 °C instellen.
  5.  zo vaak indrukken tot op het display  is gemarkeerd.
  6. De duur met – of + op 4 minuten instellen.
- ✓ Na enkele seconden begint het apparaat op te warmen en de duur verstrijkt.
  - ✓ Als de tijdsduur verstreken is, klinkt een signaal en op het display staat de tijdsduur op nul.

7. Schakel het apparaat uit en laat het ca. 20 minuten afkoelen.


### 20.2 Binnenruimte na gebruik reinigen

#### LET OP

Als de binnenruimte te lang vochtig blijft, ontstaat er corrosie.

- ▶ Na de reinigingsondersteuning de binnenruimte uitvegen en volledig laten drogen.

**Vereiste:** De binnenruimte is afgekoeld.

1. De deur van het apparaat openen en het restwater met een goed opnemende sponsdoek opnemen.
2. Gladde oppervlakken in de binnenruimte reinigen met een schoonmaakdoekje of zachte borstel. Verwijder hardnekkige resten met een schuursponsje van roestvrij staal.
3. Kalkranden verwijderen met een in azijn gedrenkte doek. Met schoon water afnemen en met een zachte doek ook onder de deurafdichting droogwrijven.
4. Als de binnenruimte voldoende is gereinigd:
  - ▶ Om de binnenruimte te laten afkoelen, de deur van het apparaat in ca. 30° grendelstand ca. 1 uur openen.
  - ▶ Om de binnenruimte sneller te drogen, het apparaat met geopende deur ca. 5 minuten met **3D-hetelucht**  en 50 °C opwarmen.

## 21 Rekjes

Om de rekjes en de binnenruimte grondig te reinigen kunnen deze worden verwijderd.

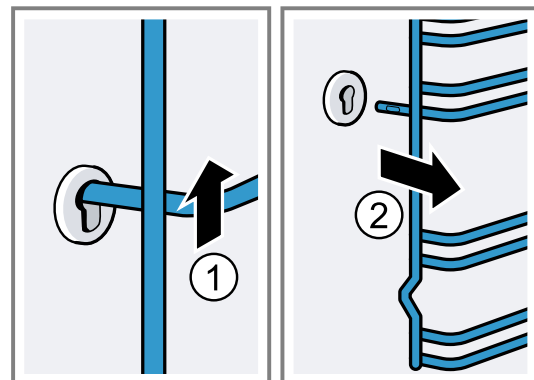
### 21.1 Rekjes verwijderen

#### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!

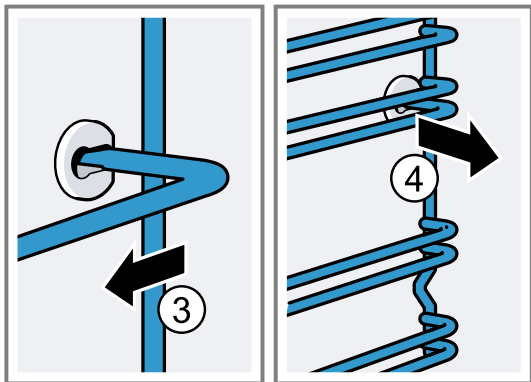
De rekjes kunnen zeer heet zijn.

- ▶ Raak de rekjes nooit aan wanneer ze heet zijn.
- ▶ Laat het apparaat afkoelen.
- ▶ Houd kinderen op een veilige afstand.

1. Het rekje aan de voorkant naar boven tillen en losmaken.

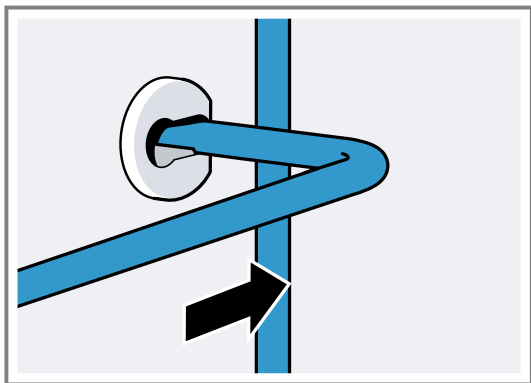


- Daarna het hele rekje naar voren drukken en verwijderen.

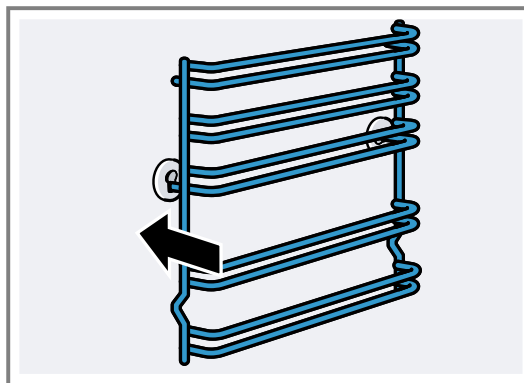


## 21.2 Rekjes inhangen

- Het rekje eerst in de achterste bus steken, iets naar achteren drukken



- en in de voorste bus steken.



De rekjes passen links en rechts. De inschuifhoogten 1 en 2 bevinden zich onder, de inschuifhoogten 3, 4 en 5 boven.

---

## 22 Apparaatdeur

Normaal gesproken is het voldoende wanneer u de buitenkant van de apparaatdeur reinigt. Wanneer de apparaatdeur van buiten en van binnen sterk is verontreinigd, dan kun u de apparaatdeur verwijderen en reinigen.

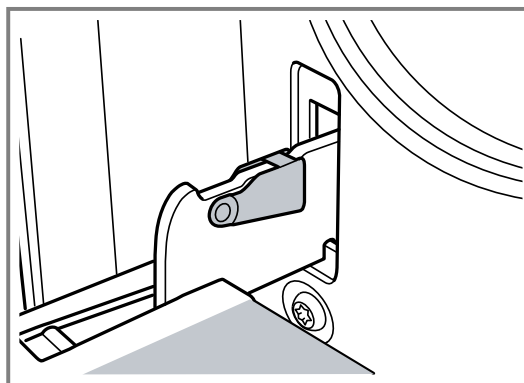
### 22.1 Deurscharnieren

#### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!

Wanneer de scharnieren niet geborgd zijn, kunnen ze met grote kracht dichtklappen.

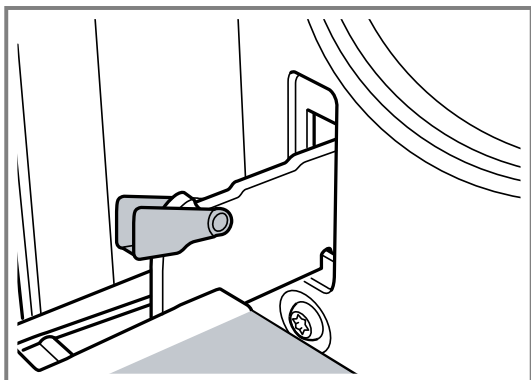
- Zorg ervoor dat wanneer u de apparaatdeur opent dat de blokkeerhendels volledig gesloten of volledig geopend zijn.

- De scharnieren van de ovendeur zijn alle voorzien van een blokkeerhendel. Wanneer de blokkeerhendels zijn dichtgeklapt dan is de ovendeur beveiligd.



Deze kan dan niet worden verwijderd.

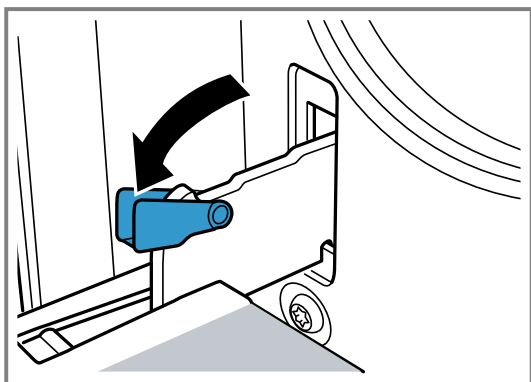
2. Wanneer de blokkeerhendels voor het verwijderen van de ovendeur opengeklapt zijn dan zijn de scharnieren beveiligd.



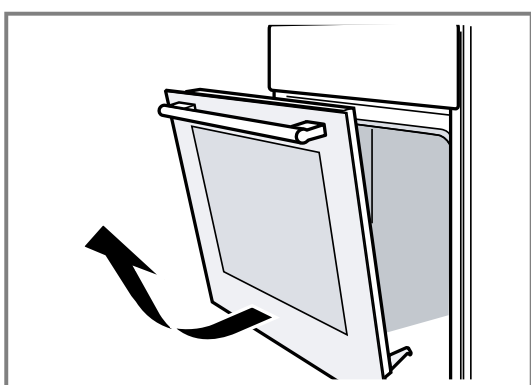
De scharnieren kunnen niet dichtklappen.

## 22.2 Apparaatdeur verwijderen

1. De ovendeur volledig openen.
2. De blokkeerhendel op het linker en rechter scharnier opklappen.



3. De ovendeur tot de aanslag sluiten. Met beide handen links en rechts vastpakken. Nog wat verder sluiten en eruit trekken.



## 22.3 Deurruiten verwijderen

Voor een betere reiniging kunt u de ruiten van de ovendeur demonteren.

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!

Wanneer er krassen op het glas van de apparaatdeur zitten, kan dit barsten.

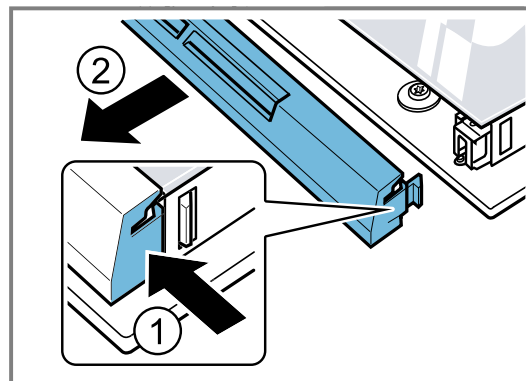
- Gebruik geen scherp of schurend reinigingsmiddel of scherpe metalen schraper voor het reinigen van het

glas van de ovendeur omdat dit het oppervlak kan beschadigen.

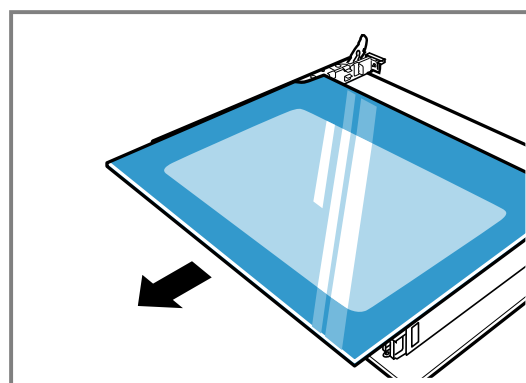
De componenten in de apparaatdeur kunnen scherpe randen hebben.

- Gebruik handschoenen.

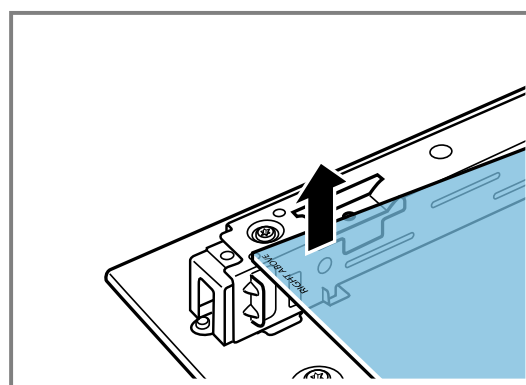
1. De ovendeur verwijderen.  
→ "Apparaatdeur verwijderen", Pagina 25
2. Met de greep naar onderen op een doek leggen.
3. Voor het demonteren van de bovenste afdekking de ovendeur links en rechts met de vingers het lipje indrukken. De afdekking er uit trekken en verwijderen.



4. Bovenste ruit optillen en er uit trekken.



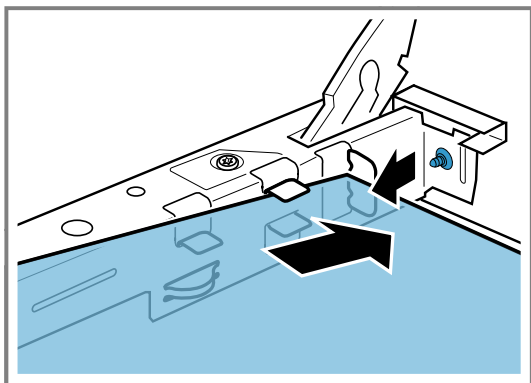
5. De ruit optillen en er uit trekken.



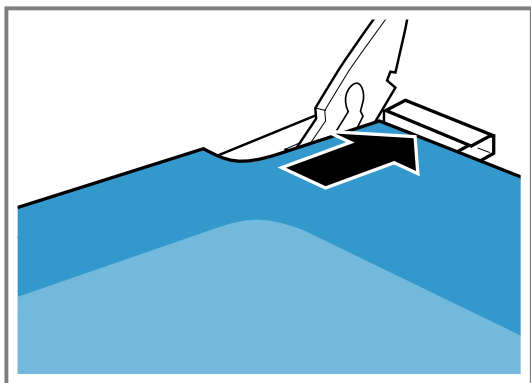
## 22.4 Deurruiten inbouwen

Let er bij het inbouwen op dat linksonder de tekst "right above" niet ondersteboven staat.

1. De ruit schuin naar achteren inschuiven.



2. De bovenste ruit vasthouden aan de beide grepen en schuin naar achteren inschuiven.



De ruit in de beide openingen aan de onderkant invoeren. Het gladde vlak van de ruit moet zich aan de buitenkant bevinden.

3. De afscherming op de bovenkant van de ovendeur plaatsen en aandrukken. De lipjes moeten aan beide kanten goed vastzitten.
4. Ovendeur inhangen.  
→ "Apparaatdeur inhangen", Pagina 26

**Opmerking:** De oven pas gebruiken als de ruiten correct zijn ingebouwd.

## 22.5 Apparaatdeur inhangen

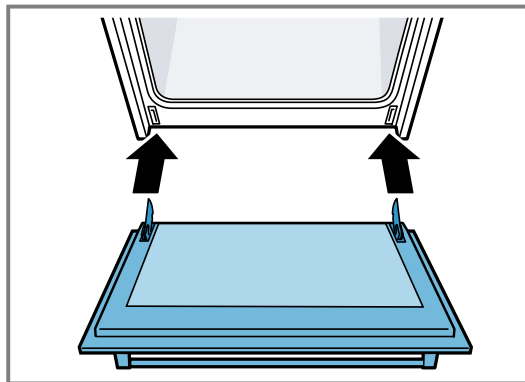
De ovendeur in de omgekeerde volgorde weer inbrengen.

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!

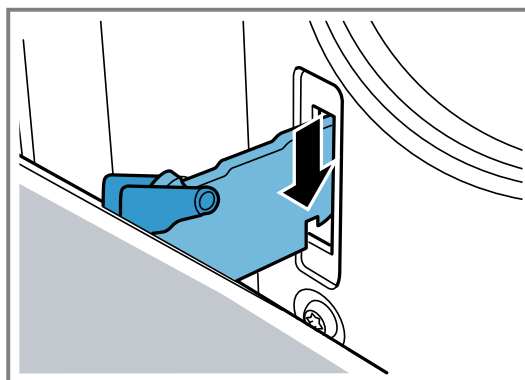
De ovendeur kan er onbedoeld uitvallen of een scharnier kan plotseling dichtklappen.

- ▶ In dit geval niet aan het scharnier vasthouden. Neem contact op met de klantenservice.

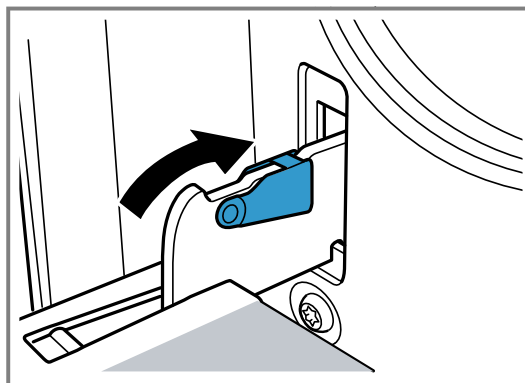
1. Let er bij het inhangen van de ovendeur op dat beide scharniere in de openingsrichting worden ingevoerd.



2. De keep op het scharnier moet aan beide zijden inklikken.



3. Beide blokkeerhendels weer dichtklappen.



4. Apparaatdeur sluiten.

## 22.6 Extra veiligheidsmaatregelen voor de ovendeur

Om contact met de ovendeuren te voorkomen zijn extra veiligheidsinrichtingen beschikbaar. Deze dienen te worden aangebracht wanneer er kinderen in de buurt van de oven kunnen komen. U kunt deze speciale accessoires 11023590 via de servicedienst verkrijgen.

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!

Bij langere baktijden kan de ovendeur erg heet worden.

- ▶ Houd kinderen in het oog wanneer de oven in gebruik is.

## 23 Storingen verhelpen

Kleinere storingen aan het apparaat kunt u zelf verhelpen. Raadpleeg voordat u contact opneemt met de klantenservice de informatie over het verhelpen van storingen. Zo voorkomt u onnodige kosten.

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Bel de servicedienst als het apparaat defect is.  
→ "Servicedienst", Pagina 29

### ⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.



- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.
- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het ter vermindering van risico's worden vervangen door de fabrikant, de servicedienst of een andere gekwalificeerde persoon.

### ⚠ WAARSCHUWING – Brandgevaar!

De kookplaat schakelt vanzelf uit en kan niet meer worden bediend. Hij kan later per ongeluk worden ingeschakeld.

- ▶ Schakel de zekering in de meterkast uit.
- ▶ Neem contact op met de klantenservice.

### 23.1 Functiestoringen

Storing	Oorzaak en probleemoplossing
Apparaat werkt niet.	<p>Netstekker van de stroomkabel is niet ingestoken.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Apparaat aansluiten op het elektriciteitsnet.</li> </ul> <p>De zekering in de zekeringenkast is in werking getreden.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Controleer de zekering in de meterkast.</li> </ul> <p>Stroomvoorziening is uitgevallen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Controleer of de verlichting van de binnenruimte of andere apparaten functioneren.</li> </ul>
Het apparaat schakelt na het verstrijken van een tijdsduur niet volledig uit.	<p>Na het verstrijken van een tijdsduur houdt het apparaat op met verwarmen. Ovenlamp en koelventilator schakelen niet uit. Bij verwarmingsmethoden met circulatielucht blijft de ventilator in de achterwand van het apparaat draaien.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ De functiekeuzeknop op de nulstand draaien.</li> <li>✓ Het apparaat is uitgeschakeld.</li> <li>✓ Ovenlamp en ventilator in de achterwand zijn uitgeschakeld.</li> <li>✓ De koelventilator schakelt automatisch uit, zodra het apparaat is afgekoeld.</li> </ul>
Op het display knippert de tijd.	<p>Stroomvoorziening is uitgevallen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Tijd opnieuw instellen.</li> </ul> <p>→ "Tijd instellen", Pagina 20</p>
Op het display brandt <i>S R F E</i> en het apparaat kan niet worden ingesteld.	<p>Kinderbeveiliging is geactiveerd.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Het kinderslot met  deactiveren.</li> </ul> <p>→ "Kinderslot", Pagina 20</p>
Op het display verschijnt een melding met <i>E</i> , bijv. <i>E05-32</i> .	<p>Storing in de elektronica</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1.  indrukken.</li> <li>▶ Stel eventueel de tijd opnieuw in.</li> <li>✓ Als de storing eenmalig was, verdwijnt de foutmelding.</li> <li>2. Neem contact op met de klantenservice wanneer de foutmelding weer verschijnt. Vermeld de exacte foutmelding en het E-Nr. van uw apparaat volledig.</li> </ol> <p>→ "Servicedienst", Pagina 29</p>

### 23.2 Aanwijzingen op het display

Storing	Oorzaak en probleemoplossing
Er brandt geen enkele indicatie.	<p>De stroomtoevoer is onderbroken.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Controleer met behulp van andere elektrische apparaten of er sprake is van een stroomstoring.</li> </ul> <p>Het apparaat is niet volgens het schakelschema aangesloten.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sluit het apparaat aan volgens het schakelschema.</li> </ul>

Storing	Oorzaak en probleemoplossing
Er brandt geen enkele indicatie.	Storing in de elektronica ▶ Als u de storing niet kunt verhelpen, schakel dan de technische servicedienst in.
De indicaties knipperen.	Het bedieningspaneel is vochtig of wordt afgedekt door een voorwerp. ▶ Maak het bedieningspaneel droog of verwijder het voorwerp.
De indicatie - knippert in de kookzone-indicaties.	Er is een storing opgetreden in de elektronica. ▶ Dek om de storing te bevestigen het bedieningsveld kort met de hand af.
<i>F2, F4</i>	De elektronica is oververhit en heeft één of alle kookzones uitgeschakeld. ▶ Wacht tot de elektronica voldoende afgekoeld is. Vervolgens een willekeurige toets van het bedieningspaneel aanraken.
<i>F2, F4, E 7015, E 8207, E 8208</i>	De elektronica is oververhit en heeft één of alle kookzones uitgeschakeld. ▶ Wacht tot de elektronica voldoende afgekoeld is. Vervolgens een willekeurige toets van het bedieningspaneel aanraken.
<i>F5</i> + vermogensstand en geluidssignaal	Er staat een hete pan in het gebied van het bedieningspaneel. Daardoor kan de elektronica oververhit raken. ▶ Verwijder het kookgerei. Kort daarna verdwijnt de foutindicatie. U kunt het koken voortzetten.
<i>F5</i> en geluidssignaal	Er staat een hete pan in het gebied van het bedieningspaneel. Ter bescherming van de elektronica werd de kookplaat uitgeschakeld. ▶ Verwijder het kookgerei. Wacht enkele seconden. Raak een willekeurig bedieningsvlak aan. Wanneer de foutindicatie verdwijnt, kunt u verder gaan met koken.
<i>F1/F5</i>	De kookzone is oververhit geraakt en werd ter bescherming van het werkblad uitgeschakeld. ▶ Wacht tot de elektronica voldoende is afgekoeld en schakel aansluitend de kookzone opnieuw in.
<i>F8</i>	De kookzone was gedurende een langere tijd en zonder onderbreking in gebruik. ▶ Individuele veiligheidsuitschakeling is ingeschakeld. Voor het instellen van de kookzone een willekeurige toets aanraken en het display uitschakelen.
<i>E 9000/E9010</i>	De bedrijfsspanning is onjuist en ligt buiten het normale bedrijfsgebied. ▶ Neem contact op met uw elektriciteitsbedrijf.

## 23.3 Waarschuwing

### Opmerkingen

- Wanneer op het display *E* verschijnt, de knop van de betreffende kookzone ingedrukt houden en de storingscode aflezen.
- Wanneer de storingscode niet in de volgende tabel staat, de kookplaat loskoppelen van het elektriciteitsnet, 30 seconden wachten en de kookplaat weer aansluiten. Verschijnt de indicatie opnieuw, neem dan contact op met de servicedienst en geef de exacte storingscode op.
- Wanneer een fout optreedt, dan schakelt het apparaat niet naar de spaarstand.
- Om de elektrische onderdelen van het apparaat te beschermen tegen oververhitting of stroomstoten, kan het vermogensniveau van de kookplaat voor korte tijd worden teruggebracht.

## 23.4 Normaal geluid van uw apparaat

Soms kan een inductieapparaat geluiden of trillingen veroorzaken zoals zoemen, sissen, knetteren, ventilatorgeluiden of ritmische geluiden.

## 23.5 Ovenlamp vervangen

Wanneer de verlichting in de oven is uitgevallen, vervang dan de ovenlamp.

**Opmerking:** Hittebestendige 230V-halogenelampen, 40 - 43 watt, kunt u verkrijgen bij de servicedienst of in speciaalzaken. Gebruik alleen deze lampen. Pak nieuwe halogenelampen alleen met een schone, droge doek vast. Hierdoor wordt de levensduur van de lamp verlengd.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!**

Tijdens het gebruik worden het apparaat en haar onderdelen die men kan aanraken heet.

- ▶ Wees voorzichtig om het aanraken van verwarmings-elementen te voorkomen.
- ▶ Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt worden gehouden.

### ⚠ **WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!**

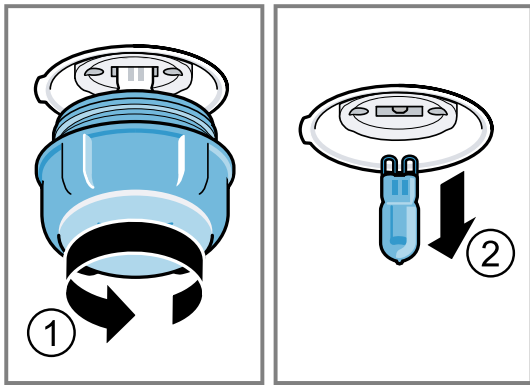
Bij vervanging van de lamp staan de contacten van de lampfitting onder spanning.

- ▶ Zorg er vóór het vervangen van de lamp voor dat het apparaat is uitgeschakeld, om een mogelijke elektrische schok te voorkomen.

### Vereisten

- Het apparaat is losgekoppeld van het stroomnet.
  - De binnenruimte is afgekoeld.
  - Een nieuwe halogenelamp ter vervanging is beschikbaar.
1. Om schade te vermijden een theedoek in de binnenruimte leggen.
  2. De glazen afscherming naar links draaien.

3. Trek de halogeenlamp zonder te draaien er uit.



4. De nieuwe halogeenlamp plaatsen en stevig in de fitting drukken.  
 Let op de stand van de pinnen van de halogeenlamp.
5. Afhankelijk van het type apparaat is het glazen kapje voorzien van een afdichtring. De afdichtring plaatsen.
6. Het glazen kapje erin schroeven.
7. De theedoek uit de binnenruimte verwijderen.
8. Het apparaat op het stroomnet aansluiten.

## 24 Transporteren en afvoeren

Hier krijgt u uitleg over de manier waarop u het apparaat voorbereidt voor transport. Daarnaast leggen we u uit hoe u oude apparaten dient af te voeren.

### 24.1 Afvoeren van uw oude apparaat

Door een milieuvriendelijke afvoer kunnen waardevolle grondstoffen opnieuw worden gebruikt.

- ▶ Voer het apparaat milieuvriendelijk af.  
 Bij uw dealer en uw gemeente- of deelraadskantoor kunt u informatie verkrijgen over de actuele afvoermethoden.



Dit apparaat is gekenmerkt in overeenstemming met de Europese richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

De richtlijn geeft het kader aan voor de in de EU geldige terugneming en verwerking van oude apparaten.

### 24.2 Transporteren van het apparaat

Bewaar de originele verpakking van het apparaat. Transporteer het apparaat alleen in de originele verpakking. Let op de transportpijlen op de verpakking.

1. Bevestig alle beweegbare onderdelen in en op het apparaat met plakband, dat zonder sporen verwijderd kan worden.
2. Schuif alle toebehoren zoals de bakplaat met een dunne strook karton aan beide zijden in de vakken om beschadiging van het apparaat te voorkomen.
3. Leg karton of iets dergelijks tussen de voorzijde van de bakplaat en de achterzijde van de deur om te voorkomen dat de bakplaat tegen de binnenzijde van de glazen deur stoot.
4. Bevestig de deur en, indien aanwezig, de bovenste afdekking met plakband aan de zijden van het apparaat.

### Wanneer de originele verpakking niet meer beschikbaar is

1. Om voldoende bescherming tegen eventuele transportschade te waarborgen, het apparaat in beschermende verpakking verpakken.
2. Het apparaat rechtop transporteren.
3. Houd het apparaat niet aan de deurgreep of aan aansluitingen op de achterzijde vast, omdat deze dan beschadigd kunnen raken.
4. Leg geen zware voorwerpen op het apparaat.

## 25 Servicedienst

Originele vervangende onderdelen die relevant zijn voor de werking in overeenstemming met de desbetreffende Ecodesign-verordening kunt u voor de duur van ten minste 10 jaar vanaf het moment van in de handel brengen van het apparaat binnen de Europese Economische Ruimte bij onze servicedienst verkrijgen.

Daarnaast kunt u bij onze klantenservice andere functie-relevante en op voorraad liggende originele reserveonderdelen verkrijgen tot 15 jaar na het op de markt brengen van uw apparaat.

Voor meer informatie kunt u met onze klantenservice contact opnemen.

**Opmerking:** Het inschakelen van de servicedienst in het kader van de fabrieksgarantievoorwaarden is gratis.

Gedetailleerde informatie over de garantieduur en de garantievoorwaarden in uw land ontvangt u via de QR-code op het meegeleverde document over de servicecontacten en garantievoorwaarden, bij onze klantenservice, uw dealer of op onze website.

De contactgegevens van de klantenservice vindt u via de QR-code op het meegeleverde document over de servicecontacten en garantievoorwaarden of op onze website.

Dit product bevat lichtbronnen van energieklassen G. De informatie conform verordening (EU) 65/2014, (EU) 66/2014 en (EU) 2023/826 vindt u online op [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com) op de productpagina en de serv-

icepagina van uw apparaat bij de gebruiksaanwijzingen en aanvullende documenten.

## 25.1 Productnummer (E-nr.) en productienummer (FD)

Als u contact opneemt met de servicedienst, hebt u het productnummer (E-Nr.) en het productienummer (FD)

# 26 Zo lukt het

Voor verschillende gerechten vindt u hier de bijpassende instellingen alsmede de beste accessoires en vormen. Wij hebben het advies optimaal op uw apparaat afgestemd.

Gedetailleerde baktabellen voor uw apparaat en tips voor het bakken met uw apparaat vindt u in de handleiding op het internet:

[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

## 26.1 Aanwijzingen voor de bereiding

Houd deze informatie aan bij het bereiden van gerechten.

- Temperatuur en tijdsduur zijn afhankelijk van de hoeveelheid en het recept. Daarom zijn er instelbereiken aangegeven. Kies eerst de lagere waarde.
- De instelwaarden gelden voor producten die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst. Schuif de accessoire pas na het voorverwarmen in de binnenruimte.
- Verwijder niet gebruikte accessoires uit de binnenruimte.
- Let erop dat u de accessoires op de juiste manier erin schuift.

## 26.2 Aanwijzingen voor het bakken

Gebruik bij het bakken de aangegeven inschuifhoogtes.

Bakken op één niveau	Hoogte
rijzende deegwaren/gebak resp. vorm op het rooster	2
platte deegwaren/gebak resp. in bakblik	2 - 3
Bakken op meerdere niveaus	Hoogte
Braadslede	3
Bakplaat	1
Vormen op het rooster:	Hoogte
eerste rooster	3
tweede rooster	1
Bakken op drie niveaus	Hoogte
Bakblikken	5
Braadslede	3
Bakblikken	1

nodig. Deze nummers vindt u op het typeplaatje van het apparaat.

Het typeplaatje met de nummers vindt u wanneer u de apparaatdeur opent.

Om uw apparaatgegevens en de servicedienst-telefoonnummers snel terug te kunnen vinden, kunt u de gegevens noteren.

## Opmerkingen

- Gebruik voor het bakken op meerdere niveaus hete lucht. Gerechten die gelijktijdig in de oven worden geplaatst, hoeven niet op hetzelfde moment klaar te zijn. In een dergelijk geval kunt u het product dat klaar is uit de oven halen en het andere bakblik verder laten bereiden. Indien nodig kunt u de positie en richting van de bakblikken wijzigen.
- Plaats de vormen naast elkaar of verspringend boven elkaar in de binnenruimte. Door de gerechten gelijktijdig te bereiden, kunt u energie besparen.
- Voor een optimaal bereidingsresultaat raden wij u aan donkere bakvormen van metaal te gebruiken.

## 26.3 Aanwijzingen voor het braden en grillen

De instelwaarden gelden voor onge vuld vlees, braadklaar gevogelte en vlees en vis op koelkasttemperatuur, die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst.

### LET OP



























Zuurhoudende levensmiddelen kunnen het rooster beschadigen

- ▶ Leg zuurhoudende levensmiddelen zoals bijv. fruit of met zuurhoudende marinade gekruide grillproducten niet direct op het rooster.
- Hoe groter het gevogelte, het vlees of de vis, des te lager de temperatuur en des te langer de bereidings-tijd.
- Keer gevogelte, vlees en vis na ca. 1/2 tot 2/3 van de opgegeven tijd.
- Voeg wat vloeistof toe aan het gevogelte in de vorm. Zorg ervoor dat de bodem van de vorm met ca. 1-2 cm vloeistof bedekt is.
- Let er bij het keren van gevogelte op dat eerst de borstzijde resp. de kant van het vel onder ligt.
- Keer ze met een grilltang. Wanneer u met een vork in het vlees prikt, verliest het sap en wordt het droog.
- Zout steaks pas na het grillen. Zout onttrekt water aan het vlees.

### Instructie voor mensen met nikkelallergie

In zeldzame gevallen kunnen geringe sporen van nikkel worden overgedragen aan levensmiddelen.

## 26.4 Selectie van gerechten

Voedingswaar	Accessoires / vormen	Inschuifhoogte	Verwarmingsmethode	Temperatuur in °C / grillstand	Tijdsduur in min.
Cake, eenvoudig	Krans- of rechthoekige vorm	2		160-180	50-60
Cake, eenvoudig, 2 niveaus	Krans- of rechthoekige vorm	3+1		140-160	60-80
Vruchten- of kwarktaart met bodem van zandtaartdeeg	Springvorm Ø 26 cm	2		160-180	70-90
Biscuittaart, 6 eieren	Springvorm Ø 28 cm	2		160-170	35-45
Cakerol	Braadslede	2		170-190 <sup>1</sup>	15-20
Zandtaartdeeggebak met vochtige bedekking	Braadslede	2		160-180	60-90
Muffins	Muffinplaat op het rooster	2		170-190	20-40
Kleine bakwaren, met gist	Braadslede	3		150-170	25-35
Koekjes	Braadslede	3		140-160	20-30
Koekjes, 2 niveaus	Braadslede + Bakplaat	3+1		130-150	25-35
Koekjes, 3 niveaus	2x Bakplaat + Braadslede	5+3+1		130-150	30-40
Brood, 1000 g, in rechthoekige vorm en op de plaat	Braadslede of Langwerpige bakvorm	2		200-220	35-50
Pizza, vers	Braadslede	3		170-190	20-30
Pizza, vers, dunne bodem	Braadslede	2		250-270 <sup>1</sup>	15-25
Quiche, Zwitserse taart	Taartvorm	2		190-210	35-45
Ovenschotel, pittig, vers, gegaarde ingrediënten	Ovenschaal	2		200-220	30-60
Kip, 1,3 kg, ongevuld	Open vorm	2		200-220	60-70
Kleine kipdelen, à 250 g	Open vorm	3		220-230	30-35
Gans, niet gevuld, 3 kg	Open vorm	2		170-190	120-140
Gebraden varkensvlees zonder zwaard, bijv. halsstuk, 1,5 kg	Open vorm	1		180-200	140-160
Runderfilet, medium, 1 kg	Open vorm	3		210-220	45-55
Gestoomd rundvlees, 1,5 kg	Gesloten servies	2		200-220	100-120 <sup>2</sup>
Rosbief, medium, 1,5 kg	Open vorm	2		200-220	60-70
Hamburger, 3-4 cm hoog	Rooster	4		3 <sup>3</sup>	25-30 <sup>4</sup>
Lamsbout zonder been, medium, 1,5 kg	Open vorm	2		170-190	70-80 <sup>5</sup>
Vis, gegrild, heel 300 g, bijv. forel	Rooster	2		2	20-25 <sup>4</sup>

## 26.5 Yoghurt

Met uw apparaat kunt u ook zelf yoghurt maken.

### Yoghurt maken

1. De accessoires en de rekjes uit de binnenruimte nemen.

<sup>1</sup> Het apparaat voorverwarmen.

<sup>2</sup> In het begin vloeistof in de vorm doen, gebraad moet minstens voor 2/3 in vloeistof liggen

<sup>3</sup> Het gerecht na 2/3 van de totale tijd keren.

<sup>4</sup> De braadslede onder het rooster inschuiven.

<sup>5</sup> Keer het voedsel niet. Bedek de bodem met water.

nl Zo lukt het

- 1 liter melk met 3,5 % vetgehalte op 90°C verwarmen op de kookplaat en tot 40°C laten afkoelen. Houdbare melk slechts tot 40°C opwarmen.
- 30 g yoghurt op koelkasttemperatuur door de melk roeren.
- De massa in kleinere vormen gieten, bijv. in kopjes of kleine glazen met deksel.

- De vormen met folie afdekken, bijv. met vershoudfolie.
- Plaats de vormen op de bodem van de binnenruimte.
- Stel het apparaat in overeenkomstig het insteladvies.
- De yoghurt na de bereiding in de koelkast laten afkoelen.

## Yoghurt

Gerecht	Accessoires / vormen	Inschuihoogte	Verwarmingsmethode / Functie	Temperatuur in °C	Tijdsduur, minuten
Yoghurt	Kopje / glas	Bodem van de binnenruimte		-	4-5 uur

## 26.6 Testgerechten

Deze overzichten werden voor testinstituten gemaakt, om het testen van het apparaat conform EN 60350-1 te vergemakkelijken.

### Bakken

Houd deze informatie aan bij het bereiden van testgerechten.

#### Algemene aanwijzingen

- De instelwaarden gelden voor producten die in de onverwarmde binnenruimte worden geplaatst.
- Neem de aanwijzingen voor het voorverwarmen in de tabellen in acht. De instelwaarden gelden zonder snel voorverwarmen.
- Gebruik bij het bakken eerst de laagste opgegeven temperatuur.

#### Inschuihoogtes

Inschuihoogtes bij het bakken op één niveau:

- Braadslede/bakplaat, hoogte 3
- Vormen op het rooster: hoogte 2

**Opmerking:** Gebak op bakblikken of in vormen die gelijktijdig in de oven worden geplaatst, hoeft niet op hetzelfde moment klaar te zijn.

Inschuihoogtes bij het bakken op twee niveaus:

- Braadslede: hoogte 3

Bakplaat: hoogte 1

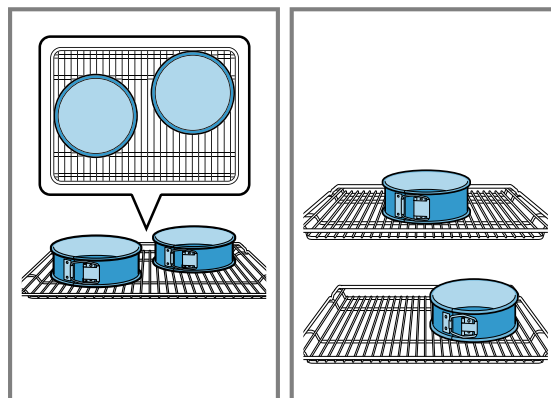
- Vormen op het rooster:  
eerste rooster: hoogte 3  
tweede rooster: hoogte 1

Inschuihoogtes bij het bakken op drie niveaus:

- Bakplaat: hoogte 5  
Braadslede: hoogte 3  
Bakplaat: hoogte 1

Bakken met twee springvormen:








Wanneer uw apparaat op meerdere niveaus kan bereiden, plaats dan de vormen naast elkaar of verspringend boven elkaar in de binnenruimte.




### Bakken

Gerecht	Accessoires / vormen	Inschuihoogte	Verwarmingsmethode	Temperatuur in °C	Tijdsduur, minuten
Spritskoekjes	Braadslede	3		140-150	30-40
Spritskoekjes	Braadslede	3		140-150	30-40
Sprits, 2 niveaus	Braadslede + Bakplaat	3+1		140-150 <sup>1</sup>	30-45
Sprits, 3 niveaus	2x Bakplaat + Braadslede	5+3+1		130-140 <sup>1</sup>	40-55

<sup>1</sup> Warm het apparaat 5 minuten voor. Gebruik bij apparaten met de functie 'snel voorverwarmen' deze functie niet om voor te verwarmen.

<b>Gerecht</b>	<b>Accessoires / vormen</b>	<b>Inschuifhoogte</b>	<b>Verwarmingsmethode</b>	<b>Temperatuur in °C</b>	<b>Tijdsduur, minuten</b>
Koekjes	Braadslede	3		150 <sup>1</sup>	25-35
Koekjes	Braadslede	3		150 <sup>1</sup>	25-35
Koekjes, 2 niveaus	Braadslede + Bakplaat	3+1		150 <sup>1</sup>	25-35
Koekjes, 3 niveaus	2x Bakplaat + Braadslede	5+3+1		140 <sup>1</sup>	35-45
Biscuitgebak	Springvorm Ø 26 cm	2		160-170 <sup>2</sup>	30-40
Biscuitgebak	Springvorm Ø 26 cm	2		170	30-40
Biscuitgebak, 2 niveaus	Springvorm Ø 26 cm	3+1		150-160 <sup>2</sup>	30-45

## Grillen

<b>Voedingswaar</b>	<b>Accessoires / vormen</b>	<b>Inschuifhoogte</b>	<b>Verwarmingsmethode</b>	<b>Temperatuur in °C / grillstand</b>	<b>Tijdsduur in min.</b>
Toast	Rooster	5		3 <sup>1</sup>	0,2-1,5

<sup>1</sup> Warm het apparaat 5 minuten voor. Gebruik bij apparaten met de functie 'snel voorverwarmen' deze functie niet om voor te verwarmen.

<sup>2</sup> Het apparaat voorverwarmen. Gebruik bij apparaten met de functie 'snel voorverwarmen' deze functie niet om voor te verwarmen.







# Hartelijk dank voor uw aanschaf van een huishoudapparaat van Bosch!

Registreer nu uw nieuwe apparaat bij MyBosch en profiteer direct van:

- **Slimme aanbevelingen en tips voor uw apparaat**
- **Opties voor verlenging van de garantie**
- **Kortingen op accessoires en reserveonderdelen**
- **Digitale gebruikershandleiding en alle apparaatgegevens onder handbereik**
- **Eenvoudige toegang tot de huishoudapparatenservice van Bosch**

Gratis en eenvoudige registratie – ook op mobiele apparaten:

**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**



## Heeft u hulp nodig? Dan bent u hier aan het juiste adres.

Voor deskundig advies over uw Bosch huishoudapparaten, hulp bij problemen of een reparatie door Bosch-experts.

Ervaar alles over de diverse manieren waarop Bosch u ondersteuning bieden:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

De contactgegevens van alle landen vindt u in het bijgevoegde service-overzicht.

### **BSH Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34  
81739 München, GERMANY  
[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

A Bosch Company



**9001668159** (060513) REG25

nl